

Mitteilungsblatt der Gemeinde



Maisach

Maisach, Gernlinden, Überacker, Rottbach, Germerswang, Malching

Internet: www.maisach.de · e-mail: info@maisach.de



Eine Sonderinformation des Fürstenfeldbrucker Tagblatt Nr. 261 vom 11. November 2010

Herausgegeben von der Gemeindeverwaltung in Zusammenarbeit mit dem Fürstenfeldbrucker Tagblatt

Erweiterung des Kinderhortes eingeweiht

Am Freitag, 29. Oktober, wurde die Erweiterung des Kinderhortes eingeweiht und seiner Bestimmung übergeben. Im Jahr 2002 war der Bedarf an Hortplätzen so groß, dass eine dritte Hortgruppe in Maisach eingerichtet wurde, die seither in der Hauptschule Maisach ihre Heimat hatte. Damals ging man noch davon aus, dass die Gruppe nur vorübergehend benötigt wird. Zurückgehende Kinderzahlen und die Aussicht auf einen Ganztagszug an der Hauptschule legten den Schluss nahe, dass der Bedarf an Hortplätzen rückläufig sein wird. Trotz der abnehmenden Kinderzahlen und der Einführung der Ganztagschule an der

Hauptschule Maisach sind die drei Hortgruppen auch heute noch voll belegt. Die steigende Nachfrage nach Krippenplätzen lässt erwarten, dass der Betreuungsbedarf auch für Schulkinder in Zukunft nicht abnehmen wird. Dies war der Grund für den Gemeinderat, die Erweiterung des Kinderhortes um einen Mehrzweckraum und Räume für die bisher ausgelagerte dritte Gruppe in Angriff zu nehmen. Nach dem Baubeginn im Frühsommer dieses Jahres konnte der Bau nun seiner Bestimmung übergeben werden. Somit können in Zukunft alle 75 Hortkinder in einem Haus betreut werden.

GEMEINDE/FOTO: TB



Meisaha – das neue Heft zur Gemeindegeschichte

Zum zweiten Mal erscheint Anfang Dezember die Zeitschrift mit Artikeln zur Geschichte der Großgemeinde. In diesem Jahr, pünktlich zum 100. Kirchenjubiläum, erfahren Sie mehr über die Baugeschichte der neuen Maisacher Kirche und die

Finanzierung des Gemeindeanteils an der neuen Orgel - durch eine örtliche Bieraufschlagsteuer. Doch die Ausgabe 2010 bietet noch viel mehr. Was genau, können Sie auf **Seite 9** in dieser Ausgabe nachlesen.

GRUNDSCHULE MAISACH

Ganztageszug nächstes Schuljahr

Der Gemeinderat hat dem Aufbau eines gebundenen Ganztageszuges an der Grundschule Maisach ab dem Schuljahr 2011/2012 grundsätzlich zugestimmt. Derzeit werden an der 318 Schüler in 13 Klassen beschult. Die Schulleitung hat zusammen mit dem Kollegium einen ersten Konzeptentwurf für einen gebundenen Ganztageszug an der Grundschule Maisach ausgearbeitet und dazu auch mehrere Schulen besucht, die bereits jetzt über einen Ganztageszug verfügen. Die Schule hat ein Raumkonzept erarbeitet, das einen stufenweisen Ausbau des Ganztageszuges bis zum Schuljahr 2014/2015 vorsieht.

Schulaufsichtliche Genehmigung ist erforderlich

Das Konzept geht davon aus, dass jeder Ganztagsklasse ein Nebenraum mit Sichtverbindung zugeordnet wird. Dies soll, wie dies auch in der Hauptschule geschehen ist, dadurch bewerkstelligt werden, dass im Ostflügel der Grundschule jeweils das mittlere der drei Klassenzimmer geteilt wird und dadurch zwei Nebenräume mit rund 35 Quadratmetern entstehen. Da hierdurch zwei Klassenräume wegfallen, sind in der Folge verschiedene Umzüge und Umwidmungen erforderlich.

Je nachdem, ob die Schule mit zwölf oder 13 Klassen geführt wird, ergibt sich dann nach dem Konzept der Schulleitung ein Fehlbedarf an bestimmten Räumen. Für die erforderlichen Umbauten und Umorganisationen sowie einen in der Folge eventuell erforderlichen Erweiterungsbau ist eine schulaufsichtliche Genehmigung der Regierung von Oberbayern erforderlich. Diese ist auch Voraussetzung für eine Förderung der erforderlichen Baumaßnahmen. Die Umbauten für den Ganztageszug an der Hauptschule wurden mit 70 Prozent gefördert.

FORTSETZUNG AUF SEITE 7

Weitere Infos: www.griebels-fahrschule.de

Maisach Fahrschule Gernlinden
Griebel

Telefon/Telefax 081 41/9 52 85
Mobil 01 71/2 68 11 92

Theorie
Ferienkurs
27. 12. 2010
bis
8. 1. 2011

Der Winter steht vor der Tür

Jetzt Winterreifen wechseln.

Reifen-Wechsel: **18,45 €**
Reifen-Einlagerung: **28,56 €**
Wintercheck für alle Fabrikate: **19,90 €** zzgl. Material

SCHNURRER
AUTOHAUS

Ganghoferstr. 27 · 82216 Gernlinden · Tel. 081 42/1 33 57
www.toyota-schnurrer.de

TOYOTA

8. Maisacher HERBSTMARKT

am Sonntag, 14. November 2010
von 11-17 Uhr
(Läden 11-16 Uhr)

Wir freuen uns auf Ihr Kommen
Gewerbeverband Maisach

SELBSTÄNDIGE
IN BAYERN
DGV

DER BÜRGERMEISTERBRIEF

Gute Basis für Haushalt erhalten



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

schon im Laufe des Oktobers haben in der Verwaltung unserer Gemeinde die Vorarbeiten für die Haushaltsaufstellung 2011 begonnen. Ab November wird in den Gremien dann der Haushalt in seinen einzelnen Punkten beraten. Die finanzielle Situation, die wir am Ende des ablaufenden Haushaltsjahres vorfinden, ist als ermutigend, aber nicht als erfreulich zu bezeichnen. Die Verbesserung der gesamtwirtschaftlichen Lage hat die vernichtenden Prognosen, die uns bei der Haushaltsaufstellung im Herbst 2009 begleiteten, nicht wahr werden lassen. Dennoch können wir aus jetziger Sicht sagen, dass zwar die befürchteten massiven Einbrüche nicht eingetreten sind, wir aber trotzdem nur von einer Stabilisierung der finanziellen Entwicklung und nicht von einer positiven Entwicklung sprechen können.

Die solide Planung des Finanzhaushaltes 2010 hat sich

nach Ablauf des Jahres in vollem Umfang als richtig bestätigt. An dieser Stelle möchte ich mich nochmals bei allen Einrichtungen und Vereinen bedanken, die in verantwortlicher und beispielhafter Weise Kürzungen und Aussetzungen von freiwilligen Leistungen mitgetragen haben. Damit konnte unser Verwaltungshaushalt stabilisiert werden, der nach den hohen Rückgängen der Einkommens- und Gewerbesteuer ab dem Krisenjahr 2008 das größte Problem in unserer Haushaltsplanung darstellte.

Obwohl die Tendenzen jetzt positiv sind, können wir aber im Haushaltsjahr 2011 von der Verbesserung der wirtschaftlichen Lage noch nicht direkt profitieren, da bei den Einnahmen der Gewerbe- und Einkommenssteuer das Wirtschaftsjahr 2009 zu Grunde liegt. Die verbesserte wirtschaftliche Leistungsfähigkeit wird sich erst im Haushaltsjahr 2012 erkennbar widerspiegeln. Was unsere Gemeinde zusätzlich belastet, ist eine weitere Steigerung der Kreisumlage. Nach derzeit vermuteten Berechnungsgrundlagen wird unsere Gemeinde ca. 450 000 Euro mehr Kreisumlage im Jahr 2011 bezahlen müssen als im letzten Jahr. War die Kreisumlage 2005 noch bei 3,8 Millionen Euro so mussten wir 2010 bereits 6,1 Millionen Euro an den Landkreis abführen.

Eine Entwicklung, die die freie Finanzspanne unserer Gemeinde erheblich einschränkt. Die Leistungen des Kreishaushaltes kommen aber

unter anderem auch den westlichen Gemeinden und somit auch der Gemeinde Maisach zu Gute. Die Bereitstellung und der Unterhalt des öffentlichen Nahverkehrs ist eine für uns notwendige, aber im Kreishaushalt defizitäre Position. Auch der Ausbau des Schulangebotes und der Unterhalt von 17 Landkreisschulen binden erhebliche Finanzmittel. Im Bereich der Sozialaufwendungen ist der Landkreis schon lange nicht mehr Herr einer mittelfristig planbaren Finanzmittel-Bereitstellung.

Dies alles sind Grundlagen, denen wir uns als Gemeinde stellen müssen. Dies erfordert auch eine dementsprechend vorsichtige Planung unseres Haushaltes. Mit Einsparungen alleine aber werden wir langfristig keinen belastbaren Haushalt erreichen. Deshalb bin ich auch der Überzeugung, dass die Einnahmensituation weiter optimiert werden muss. Mit dem Baugebiet Maisach-Ost hat der Gemeinderat schon eine Entwicklung eingeleitet, die nicht nur Zuzug, sondern auch Einkommenssteuer- und Grundsteuer mit sich bringen wird. Die Haushaltsaufstellung 2011 wird nicht viel leichter als im vorigen Jahr, aber wir haben 2010 mit Einsparungen und der Entwicklung von zukünftigen Einnahmen eine gute Basis gefunden, auf die wir weiter aufbauen sollen und die wir in keinem Fall verlassen dürfen.

Mit den besten Grüßen
aus dem Rathaus
Hans Seidl
1. Bürgermeister

ANSPRECHPARTNER IN DER GEMEINDE

1. Bürgermeister

Hans Seidl Tel. 08141/937-223

Hauptverwaltung

Geschäftsleiter Tel. 08141/937-222
Fragen zum Mitteilungsblatt Tel. 08141/937-223

Ordnungsamt

Sachgebietsleiter/Standesamt Tel. 08141/937-226
Passangelegenheiten/Gewerbeamt,
Friedhofsverwaltung/Fundbüro
Tel. 08141/937-243, -244, -245
Soziale Angelegenheiten Tel. 08141/937-242

Bauverwaltung

Abteilungsleiterin Tel. 08141/937-210
Bauanträge Tel. 08141/937-213, -212
Grundstücksangelegenheiten Tel. 08141/937-214
Hochbau/Tiefbau Tel. 08141/937-210

Finanzverwaltung

Abteilungsleiterin Tel. 08141/937-237
Gewerbe-/Grundsteuer Tel. 08141/937-235
Sozialwohnungen Tel. 08141/937-232

So erreichen Sie die Gemeinde

Gemeinde Maisach, Schulstraße 1, 82216 Maisach
oder Postfach 15, 82212 Maisach
Telefon 08141/937-0 Fax 08141/937250
E-Mailadresse: info@maisach.de
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8 bis 12 Uhr
zusätzlich Donnerstag 14.30 bis 18 Uhr

Mit der Maus ins Rathaus

Ein besonderer Service für die Bürger der Gemeinde Maisach bietet das Rathaus-Service-Portal. Viele Behördengänge, wie zum Beispiel Führungszeugnisse oder Meldebescheinigungen können jetzt auch online unter www.maisach.de beantragt werden! Die Vorteile: 24-Stunden-Service, sichere und geschützte Datenübertragung, Zeitersparnis, Internetzugang reicht, Ausfüllhilfe durch elektronischen Dialog, bequem und sicher mit Lastschrift bezahlen.



BERATUNGSSTELLEN

Rund um Schwangerschaft und Geburt

Die staatlich anerkannten Beratungsstellen bieten Beratung, Begleitung und Information bei Fragen rund um Schwangerschaft und Geburt, im Schwangerschaftskonflikt, bei rechtlichen und finanziellen Problemen sowie bei Konflikten und Erziehungsfragen in den ersten Lebensjahren. Es finden auch Jugendsprechstunden statt. Die Beratungen erfolgen kostenfrei. Die Mitarbeiter unterliegen der Schweigepflicht.

Diakonisches Werk, Außensprechtag in Gröbenzell, mittwochs von 15 bis 18 Uhr im Oekumenischen Sozialdienst, Rathausstraße 5, 82194 Gröbenzell. Anmeldungen unter Telefon 08105/77856;

Beratungsstelle für Schwangerschaftsfragen des Landratsamtes Fürstfeldbruck/Gesundheitsamt, Sprechzeiten jeder letzte Donnerstag im Monat von 14.30 bis 16.30 Uhr, Haus der Begegnung, Josef-Sedlmayr-Straße 14, 82216 Maisach, Anmeldung unter Telefon 08141/519821;
„Donum Vitae“ in Bayern, Am Sulzbogen 56, 82256 Fürstfeldbruck, Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8.30 bis 12 Uhr, zusätzlich Montag 14 bis 19 Uhr, Dienstag und Donnerstag 14 bis 16 Uhr, Freitag 13 bis 15 Uhr und nach Vereinbarung, Terminvereinbarung unter 08141/18067, E-Mail: fuerstfeldbruck@donumvitae.org;

„pro familia“, Bahnhofstr. 2, 82256 Fürstfeldbruck, Bürozeiten: Montag, Mittwoch, Donnerstag und Freitag 10 bis 12 Uhr und Montag bis Donnerstag 14 bis 16 Uhr und nach Vereinbarung, Telefon 08141/354899, E-Mail: fuerstfeldbruck@profamilia.de.

www.sonnenstrom-ist-cool.de
REISINGER SONNENSTROM • TEL. 0 81 45/2 10

Das Mitteilungsblatt der Gemeinde Maisach
erscheint das nächste Mal am
9. Dezember 2010

Sie möchten mit einer Anzeige Ihrer
Firma dabei sein?
Anruf genügt – wir beraten Sie gerne und
unverbindlich!

Horst Greiner-Mai
Tel. 081 41/4001 38 oder Fax 081 41/441 70
von Ihrem:



IMPRESSUM: Das Mitteilungsblatt der Gemeinde Maisach erscheint monatlich als Beilage zum Fürstfeldbrucker Tagblatt und wird zusätzlich an alle Haushalte im Gemeindegebiet verteilt.

Zeitungsverlag Oberbayern, Fürstfeldbrucker Tagblatt, Stockmeierweg 1, 82256 Fürstfeldbruck
Verantwortlich im Sinne des Presserechts ist der 1. Bürgermeister der Gemeinde Maisach, Hans Seidl.

Redaktionelle Betreuung: Hans Kürzl, Telefon 08141 / 400129, Fax 08141 / 400122, E-Mail: mtb-ffb@merkur-online.de

Anzeigen: Horst Greiner-Mai, Telefon 08141/400138, Fax 08141/44170, E-Mail: anzeigen.ffb-tagblatt@merkur-online.de

Druck: Dessauerstraße, München
Anzeigen-Preisliste Nr. 28, gültig ab 1. Oktober 2010

Alle namentlich gekennzeichneten Artikel geben die Meinung des Verfassers wieder und nicht die Meinung der Gemeinde Maisach.

Termine, Statistiken und alle sonstigen Angaben sind mit Stand vom 5. November 2010 gemacht. Für die Richtigkeit und Vollständigkeit sind die Vereine, Organisationen und Institutionen verantwortlich.

Die nächste Ausgabe des Mitteilungsblattes erscheint am 9. Dezember, Verteilungstermin ist am 7. Dezember.

Redaktionsschluss ist am 25. November 2010. E-Mails an: s.reiter@maisach.de

9. NOVEMBER BIS 12. DEZEMBER 2010

VON POLIZEI BIS WASSERWERK

Apotheken-Notdienste

Wichtige Notruf-Nummern

November

09.11., Sonnen-Apotheke, Gröbenzell, Bahnhofstraße 6, Tel. 08142/99 48
 10.11., Rosen-Apotheke, Olching, Hauptstraße 53, Telefon 08142/1 50 42
 11.11., Marien-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 8, Tel. 089/80 70 80
 12.11., Markt-Apoth., Puchheim, Alois-Harbeck-Pl. 2, Tel. 089/80 33 44
 13.11., Linden-Apotheke, Gernlinden, Heinestraße 5, Tel. 08142/1 27 20
 14.11., Erasmus-Apotheke, Eichenau, Hauptstr. 20, Tel. 08141/3 83 80
 15.11., Petri-Apotheke Olching, Olching, Hauptstr. 31, Tel. 08142/1 37 23
 16.11., Kreuz-Apotheke, Gröbenzell Puchheimer Str. 2 Tel. 08142/54 02 22
 17.11., Petri-Apotheke Neu-Esting, Olching, Jeisstr. 3, Tel. 08142/48 90 25
 18.11., Flora-Apotheke, Puchheim, Adenauerstraße 22, Tel. 089/80 44 66
 19.11., Johannes-Apoth., Gröbenzell, Kirchenstr. 7, Tel. 08142/59670
 20.11., Löwen-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 7, Tel. 08141/9 05 84
 21.11., Aventin-Apotheke, Puchheim, Josef-Schauer-Straße 3, Tel. 089/8 90 10 93
 22.11., Amper-Apotheke, Olching/Neu-Esting, Dachauer Straße 5, Tel. 08142/1 38 08
 23.11., Schutzengel-Apoth., Eichenau, Hauptstr. 29, Tel. 08141/8 00 67
 24.11., Bären-Apotheke, Olching, Feursstraße 15 b, Tel. 08142/1 30 37
 25.11., St.-Georgs-Apoth., Eichenau, Bahnhofstr. 10, Tel. 08141/8 22 93
 26.11., Bahnhofs-Apotheke, Olching, Ilzweg 1, Tel. 08142/40 07 05

27.11., Apotheke im Ikarus-Center, Puchheim, Dornierstraße 3, Tel. 089/80072455
 28.11., Center Apotheke, Olching, Hermann-Böcker-Straße 13, Tel.: 08142/6699710
 29.11., Bahnhof-Apoth., Puchheim, Lochhauser Str 3, Tel. 089/80 11 25
 30.11., St.-Georgs-Apotheke, Gröbenzell, Tannenfeldstraße 2, Telefon 08142/5 19 77

Dezember

01.12., Angelika-Apotheke, Maisach, Aufkirchner Straße 5, Tel. 08141/9 04 36
 02.12., St.-Hildegard-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 68, Tel. 089/ 80 07 88 00
 03.12., Stern-Apotheke, Olching, Hauptstraße 23, Tel. 08142/36 36
 04.12., Sonnen-Apotheke, Gröbenzell, Bahnhofstraße 6, Tel. 08142/99 48
 05.12., Rosen-Apotheke, Olching, Hauptstraße 53, Tel. 08142/1 50 42
 06.12., Marien-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße. 8, Telefon 089/80 70 80
 07.12., Markt-Apotheke, Puchheim, Alois-Harbeck-Pl. 2, Tel. 089/80 33 44
 08.12., Linden-Apotheke, Gernlinden, Heinestraße 5, Tel. 08142/1 27 20
 09.12., Erasmus-Apotheke, Eichenau, Hauptstr. 20, Tel. 08141/3 83 80
 10.12., Petri-Apotheke Olching, Olching, Hauptstr. 31, Tel. 08142/1 37 23
 11.12., Kreuz-Apotheke, Gröbenzell Puchheimer Str. 2 Tel. 08142/54 02 22
 12.12., Petri-Apotheke Neu-Esting, Olching, Jeisstr. 3, Tel. 08142/48 90 25

GEMEINDEBÜCHEREI

Sie erreichen uns in der Aufkirchner Straße 14, 82216 Maisach, Telefonnummer 08141/94267, Faxnummer 08141/4045060, E-Mail: buecherei@maisach.de
 Öffnungszeiten:
 Dienstag 13 bis 18 Uhr
 Mittwoch 10 bis 12 Uhr
 Donnerstag 14 bis 19 Uhr
 Freitag 16 bis 19 Uhr
 Leiterin: Beate Seyschab
 Im Internet unter www.maisach.de; Online-Mediensuche möglich.
GEMEINDEBÜCHEREI

MUSIKSCHULEN

➔ **Musikschule Maisach/Gernlinden**, Infos unter 0174/8109955, Herr Olbrich
 ➔ **Musikalische Ausbildung für alle Altersstufen, Blaskapelle Maisach e.V.**, www.blaskapelle-maisach.de Andrea Turini 08141/305473

PROBLEMMÜLL

Die nächste Sammlung findet am Montag, 22. November, in der Zeit von 16.30 Uhr bis 18.30 Uhr im Bauhof der Gemeinde statt. Von Privathaushalten können folgende Abfallarten abgegeben werden: Farben, Lacke, Verdünner, Lösungsmittel, Säuren, Beizen, Pflanzenschutzmittel, Schädlingsbekämpfungsmittel, Batterien, Leuchtstoffröhren, Energiesparlampen usw. Für Altöl besteht eine Rücknahmeverpflichtung des Handels. **ABFALLWIRTSCHAFTSBETRIEB DES LANDKREISES (AWB)**

MITTEILUNGSBLATT

Das nächste Mitteilungsblatt erscheint am 9. Dezember, Verteilungstermin ist der 7. Dezember. Redaktionsschluss ist am 25. November. Texte und Fotos für diese Ausgabe gehen bitte ausschließlich an die Gemeindeverwaltung Maisach, E-Mail: s.reiter@maisach.de

Maisacher Obst- und Gartenbauverein spendet Brunnen: Wie schon im letzten Mitteilungsblatt berichtet, verschönert ein Steinbrunnen das Donhauser-Eck in Maisach. Durch einen redaktionellen Fehler wurde irrtümlich die Gemeinde Maisach als Spender des Steins dargestellt. Richtig ist, dass

der Obst- und Gartenbauverein anlässlich seines 100-jährigen Jubiläums den Brunnen der Gemeinde stiftete. Die Gemeinde Maisach bedankt sich nochmals sehr herzlich beim Obst und Gartenbauverein, der dadurch einmal mehr eine Aufwertung unseres Ortsbildes geschaffen hat. **GEMEINDE**

Polizeiinspektion Olching: Telefon 08142/293-0
 Rettungsdienst und Notarzt: Telefon 112
Feuerwehr: Telefon 112
Ärztlicher Bereitschaftsdienst/Kassenärztliche Vereinigung – Apothekennotdienst: Telefon 01805/191212
Kreiskrankenhaus Fürstentfeldbruck: Dachauer Straße 33, Telefon 08141/99-0
Ärztlicher Bereitschaftsdienst in der Kreisklinik Fürstentfeldbruck, Telefon: 08141/99-3700 – Fax: 08141/99-3709
 Öffnungszeiten: Mittwoch 18 bis 20 Uhr, Samstag, Sonntag und Feiertag von 9 bis 19 Uhr
Kinderärztlicher Notdienst: Samstag, Sonntag und Feiertage Kinderärzte (Praxis) 01805/191212, 9 bis 12 Uhr und 15 bis 18 Uhr
Giftnotrufzentrale München: Telefon 089/19240 – Fax (0 89) 41 40-24 67 – E-Mail tox@lrz.tum.de – Internet: www.toxinfo.org

Ökumenische Nachbarschaftshilfe mit Sozialdienst Maisach-Egenhofen e.V.: Josef-Sedlmayr-Str.14, 82216 Maisach, Telefon 08141/90877
Häusliche Alten- und Krankenpflege: Telefon 08141/90877
Tagespflege: Telefon 08141/305951
Offene Altenarbeit: Telefon 08141/90008
Kinderparks: Tel. 08141/90591
Mittags- und Ferienbetreuung: Telefon 08142/2395
FFB-Kummertelefon: Montag, Dienstag, Donnerstag 15 bis 18 Uhr mit Ansage für Kinder und Jugendliche 08141/512525, für Eltern 08141/512526
Frauennotruf (24-Stunden-Rufbereitschaft): Telefon 08141/290850
Frauenhaus (24-Stunden-Rufbereitschaft): 08141/3573565
Moses-Projekt: Anonyme Beratung – Hilfe für verzweifelte, werdende Mütter, Notruf-Telefon 0800 00 667 37 ist rund um die Uhr erreichbar
Kanal-Notdienst und Notruf

in Abwasserfragen: Amperverband, Telefon 08141/7310, Rufbereitschaft außerhalb der regulären Dienstzeit Mobilnr. 0172/8305975
Erdgas Südbayern GmbH in Gasangelegenheiten: Service-Center Fürstentfeldbruck, Telefon 08141/5022-0 E-Mail: fuerstentfeldbruck@esb.de
Stromstörungsmeldung für Maisach, Gernlinden, Rottbach, Überacker und Gernerswang: E.ON Bayern AG, rund um die Uhr: Störungsnummer: 0180/2192091 – Technischer Kundenservice: 0180/2192071 (6 Cent pro Anruf aus dem Festnetz); Internet: www.eon-bayern.com; für Malching: Stadtwerke Fürstentfeldbruck, Telefon 08141/4010
Bereitschaft Wasserwerk Maisach: vom 1. bis 14. November Herr Walch (Tel. 08141/30108); vom 15. bis 28. November Herr Winterholer (Telefon 08141/95525); vom 29. November bis 12. Dezember Herr Rauh (Telefon 08141/90858); zusätzlich ist der Bereitschaftsdienst über 0171/9768360 zu erreichen.

Die Bürgersprechstunde

mit 1. Bürgermeister Hans Seidl und 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein findet nächstes Mal am Donnerstag, 2. Dezember, in der Zeit von

10 bis 11 Uhr beziehungsweise von 18 bis 19 Uhr im Bürgerzentrum Gernlinden statt. Eine gesonderte Anmeldung zu diesen Veranstaltungen ist nicht erforderlich. **GEMEINDE**

Rentenversicherung

Nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung unter 08141/94733 berät der Versicherungsberater der Deutschen Rentenversicherung Bayern Süd (früher LVA Obb.) Gerhard Gollwitzer kostenlos gesetzlich Versicherte und deren Hinterbliebene in allen Fragen der gesetzlichen Rentenversicherung. Dabei hilft er auch bei der Rentenantragstellung, Kontenklärung und dem Ausfüllen von Formularen der Rentenversicherungsträger. Die nächsten Beratungstermine sind jeweils am Montag, 22. November und 20. Dezember im Bürgerzentrum Gernlinden.

Ebenso stehen Ihnen im Rathaus Maisach, Zimmer E.12 im Neubau, Frau Fischer und Frau Hörl-Kaltenhäuser täglich während der allgemeinen Öffnungszeiten für Rentenangelegenheiten zur Verfügung. Terminvereinbarung sind unter Telefon 08141/937-242 möglich.

Zeit für ein neues Bad?



Hanff seit 1932
Fliesen · Bäder · Ambiente

- FLIESEN
- KAMINE
- VERLEGUNG
- KOMPLETTBADSANIERUNG
- SANITÄR
- BÄDER
- VERKAUF

www.fliesen-ffb.de
 J.-G.-Gutenberg-Str. 28 • 82140 Olching • Tel. 081 42/4 77 80

© IHR SEHILAND

DER PARTNER FÜR GUTES SEHEN IN MAISACH

Inh. HUBERT FORSTER
 BAHNHOFSTRASSE 21 • 82216 MAISACH
 TEL (08141) 94 96 0 • FAX (08141) 94 39 8
 e-mail: ihrsehland-optik@gmx.de

COMPUTER-SEHSTÄRKENTEST
 GLASBERATUNG
 BRILLENVERSICHERUNG
 FASSUNGS-AUSWAHL MIT VIDEO
 KONTAKTLINSEN-SPEZIALIST
 KINDERBRILLEN-ABTEILUNG
 SPORTBRILLEN / SONNENBRILLEN
 REPARATUREN & INSTANDSETZUNG
 FÜHRERSCHEIN-SEHTESTS
 ZUGELASSEN FÜR ALLE KASSEN

Advent, Advent... bei BlumenVonAntje



Am 20. 11. 2010
 Von 9.00–15.00 Uhr
Adventskränze & Lebkuchen warten auf Sie.
Hermann-Löns-Straße 5 • 82216 Gernlinden • Telefon 0 81 42/4 44 50 02
 Sie erreichen mich Montag bis Freitag von 9–12 Uhr und 14–18 Uhr sowie am Samstag von 9–13 Uhr.

VERANSTALTUNGSKALENDER

November

Mi., 10.11., Tagesfahrt nach Donauwörth und Kaisheim, Veranstalter: vhs Maisach

Mi., 10.11., 19.30 - 21.00, In guten wie in schlechten Zeilen, Veranstalter: Gemeindebücherei Maisach

Mi., 10.11. 19.30, Allerlei Hüllen aus Filz - Handyhüllen, iPod-Hüllen, Brillenhüllen ..., Veranstalter: Brucker Forum e. V. - Pfarrei Gernlinden, Kath. Pfarrheim Gernlinden

Do., 11.11. - Sa., 13.11., 19.00, Vereinsmeisterschaft Luftdruckwaffen, Veranstalter: Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach

Fr., 12.11., 20:00, Theater, Veranstalter: Heimatbühne Gernlinden, Bürgerzentrum Gernlinden

Sa., 13.11., 14.00 - 17.30 und So., 14.11., 11.00 - 17.00 Uhr, Maisacher Herbstausstellung, Veranstalter: Gemeinde Maisach, Aula der Hauptschule Maisach

Sa., 13.11., 20.00, Theater, Veranstalter: Heimatbühne Gernlinden, Bürgerzentrum Gernlinden

So., 14.11., 10.00, Volkstrauertag, Veranstalter: VDK Gernlinden, Pfarrkirche/Friedhof Gernlinden

So., 14.11., 10.00, Volkstrauertag, Veranstalter: Ortsvereine Maisach, Pfarrkirche St. Vitus Maisach

So., 14.11., 11.00 - 17.00, Herbstmarkt, Veranstalter: Gewerbeortsverband Maisach, Ortsmitte Maisach

Sa., 20.11. - So., 21.11., 11.00 - 17.00, Adventsbasar, Veranstalter: Eine -Welt -Partnerschaft Maisach, Kath. Pfarrheim Maisach

Fr., 26.11., 20.00, Jahreshauptversammlung, Veranstalter: Bund Naturschutz Maisach, Bräustüberl Maisach, Jägerstüberl

Sa., 27.11., 9.00, Altpapiersammlung, Veranstalter: SC Maisach, Maisach und Diepoltshofen

Sa., 27.11., 19.00, Weihnachtsfeier, Veranstalter: Freiwillige Feuerwehr Maisach, Feuerwehrhaus Maisach

DER MONATE NOVEMBER UND DEZEMBER

So., 28.11., 11.00 - 17.00, Advents-Café der Grundschule Maisach, Veranstalter: Elternbeirat der Grundschule Maisach, Aula der Hauptschule Maisach

So., 28.11., 13.00, Adventschießen, Veranstalter: Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach

So., 28.11., 14.00, Adventsfeier, Veranstalter: Kath. Frauenbund Maisach, Pfarrheim Maisach

So., 28.11., 14.30, Weihnachtsfeier, Veranstalter: VDK Gernlinden, Bürgerzentrum Gernlinden

So., 28.11., 15.00 - 16.00, Edgar unterwegs nach Weihnachten, Veranstalter: Hühnerleiter e.V., Hauptschule, Blauer Salon, Maisach

Di., 30.11., 15.00 - 16.00, Vorlesestunde, Veranstalter: Gemeindebücherei Maisach, Gemeindebücherei Maisach

Dezember

Do., 02.12. - Sa., 04.12., 19.00, Weihnachtsschießen, Veranstalter: Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach

Sa., 04.12., 12.00, Altpapiersammlung, Veranstalter: Feuerwehrverein Germerswang, Germerswang, Frauenberg, Stefansberg

Sa., 04.12., 13.00, Großkaliberschießen, Veranstalter: Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach

Sa., 04.12. - So., 05.12., 16.00, Gernlindner Advent, Veranstalter: Kartell der Gernlindner Ortsvereine, Vorplatz Bürgerzentrum Gernlinden

So., 05.12., 10.00 - 17.00, Weihnachtsbasar, Veranstalter: Gesangverein Maisach e.V., Aula der Grundschule Maisach

So., 05.12., 14.30, Weihnachtsfeier, Veranstalter: BDV Gernlinden

So., 05.12., 19.00, Weihnachtsfeier, Veranstalter: Feuerwehrverein Germerswang, Feuerwehrhalle Germerswang

Mi., 08.12., 19.30, Adventsfeier, Veranstalter: Obst und Gartenbauverein Gernlinden, Bürgerzentrum Gernlinden

Do., 09.12., 19.30, Preisverteilung Weihnachtsschießen, Veranstalter: Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach

Kostenlose Erstberatung in Energiefragen

Dauerhaft steigende Energiepreise treiben die Heizkostenrechnungen nach oben und stellen gleichermaßen Hausbesitzer und Vermieter vor Probleme:

★ Wie kann sinnvoll Energie eingespart werden und der

Wohnkomfort gesteigert werden?

★ Welches Heizsystem ist für das Haus am geeignetsten, wenn die Heizung erneuert werden muss?

★ Wie kann ich den Wert meines Hauses erhalten oder steigern?

★ Wo gibt es staatliche Zuschüsse oder zinsgünstige Kredite?

Lösungsvorschläge erhalten die Maisacher Gemeindebürgerinnen und -bürger ab sofort bei der kostenlosen,

halbständigen Erst-Energieberatung im Rathaus Maisach. Qualifizierte Energieberater von Ziel21 bieten mit Unterstützung der Gemeinde Maisach diese produktneutrale und unabhängige Beratungsleistung an. Eine telefonische Voranmeldung, eine Woche vorher, ist erforderlich. Dies erfolgt bei der Gemeindeverwaltung Maisach unter der Telefonnummer 08141/937-260.

Die Beratungen finden in der Regel am ersten Mittwoch

im Monat statt. **Der nächste Termin ist am 1. Dezember** in der Zeit von 10 bis 12 Uhr im Rathaus der Gemeinde Maisach.

Informationen zum Einsatz von erneuerbarer Energie oder zu Energie-Effizienz erhalten Sie auch in der Geschäftsstelle von Ziel 21 im Landratsamt Fürstenfeldbruck. Für alle interessierten Bürgerinnen und Bürger ist die Geschäftsstelle erreichbar unter der Telefonnummer 08141/519225.

Alles für Ihr Fahrzeug!
AUTOHAUS Brucker Straße
MEISTERBETRIEB
Maisach · direkt am S-Bahnhof
Telefon 08141/305285 · Fax 08141/305286

ROBERT RENTZSCH
Heizung + Sanitär

Heizung + Sanitär + Solartechnik + Schwimmbadbau
+ Photovoltaikanlagen

Tel. 0 81 42 / 4 70 08 Fax 0 81 42 / 44 30 96

82216 Gernlinden, Hakenstraße 5, Robert.Rentzsch@arcor.de

HALT' DEIN ROHR SAUBER!



24 h Notdienst

Fürstenfeldbruck
Telefon 08141/24891
Mobil 0170/2255600

Rohrreinigung
Hochdruckspülung
Ortungsdienste

Rohr-, Kanal-TV
Wurzelfräsen
Kanalsanierung

Einkaufen auf den Wochenmärkten

Die Anbieter unserer Wochenmärkte möchten ihre Kunden vor allem mit der Frische und der Qualität ihrer ökologischen Erzeugnisse überwiegend aus dem Landkreis sowie persönlicher Beratung überzeugen.

Wochenmarkt in Gernlinden

Jeden Freitag von 8 bis 12 Uhr auf dem Parkplatz Brucker-/Anzengruberstraße werden frische Eier vom Hof, hausgemachte Nudeln, eine hervorragende Obst- und Gemüseauswahl, frisches Fleisch und schmackhafte Wurst aus Niederbayern sowie verschiedene Käsesorten aus kleinen Tiroler Käsereien angeboten.

Bauern-/Wochenmarkt in Maisach

Die Marktleute des Maisacher Wochenmarktes freuen sich, ihre Kunden jeden Freitag von 12.30 bis 17.30 Uhr am neuen Rathausplatz begrüßen zu dürfen. Es erwarten Sie regionale Anbieter mit Fleisch- und Wurstwaren aus der Hofmetzgerei, mit Maisachtaler Käseschmankerl und frischem Gemüse und



Salat vorwiegend aus Eigenanbau. Eine Vielfalt an hausgemachten Kuchen und Torten sind ebenso zu finden wie Eier und frisch hergestellte Nudeln. Angeboten werden auch Südtiroler Schinken und Käse, Imkerhonig und verschiedene Honigprodukte, südländische Antipasti und Vorspeisen sowie frischer Fisch und Räucherfischwaren, saisonal Erdbeeren, tagefrischer Spargel und Äpfel, frischer Apfelsaft.

BREITBANDVERSORGUNG

Verbesserungen in Sicht

Am 8. Oktober endete das zweite Auswahlverfahren für die Verbesserung der Breitbandversorgung im Gemeindegebiet. Das erste Auswahlverfahren wurde wiederholt, da keiner der sechs Anbieter die definierten Anforderungen und Leistungen vollumfänglich erfüllen konnte. Außerdem waren bei einigen Angeboten nicht kalkulierbare zusätzliche Kosten aufgrund technischer Unklarheiten zu erwarten.

Beim zweiten Auswahlverfahren wurden drei Angebote vorgelegt. Zwei der Angebote sagten eine flächendeckende Versorgung zu, konnten aber den erhöhten Breitbandbedarf nicht decken oder gaben keine konkreten Versorgungsgrade an. Auch setzen sie eine optimale vorhandene Kupferver-

drahtung voraus, die in den meisten Gebieten nicht gegeben ist. Der dritte Anbieter legte zwar nur ein Angebot für Rottbach und Überacker vor, kann aber die geforderten Bandbreiten garantieren.

Der Gemeinderat hat sich daher am 21. Oktober entschieden, den Auftrag, vorbehaltlich der Bezuschussung durch die Regierung Oberbayern, an die Deutsche Telekom zu vergeben. Die Realisierung ist innerhalb eines Jahres geplant. Für die Breitbandversorgung in den weiter unterversorgten Gebieten, besonders im Gewerbegebiet Gernlinden soll das Ingenieurbüro, das die Machbarkeitsstudie im Landkreis durchgeführt hat, für die Planung ein entsprechendes Angebot vorlegen. **GEMEINDE**

ÄNDERUNG BEI LOHNSTEUERKARTE

Künftig elektronisches Verfahren

Die Bürgerinnen und Bürger bekommen in diesem Jahr keine Lohnsteuerkarte mehr für das Jahr 2011. Die Papierkarte wurde bislang immer im Herbst von der Gemeinde verschickt und musste an den Arbeitgeber weitergeleitet werden. Künftig erhalten die Arbeitgeber die für den Lohnsteuerabzug notwendigen Daten direkt von der Steuerverwaltung auf elektronischem Wege. Die Umstellung auf das elektronische Verfahren erfolgt schrittweise.

Bis die Angaben, die bisher auf der Vorderseite der Lohnsteuerkarte eingetragen waren, im Jahr 2012 komplett elektronisch vorliegen, gilt die vorhandene Lohnsteuerkarte 2010 einfach für das Jahr 2011 weiter. Ab dem Jahr

2011 geht zudem die Zuständigkeit für die Änderungen der Eintragungen auf der Lohnsteuerkarte, zum Beispiel bei einem Steuerklassenwechsel, der Eintragung von Kinderfreibeträgen und anderen Freibeträgen, von den Meldebehörden komplett auf die Finanzämter über. Für Bürgerinnen und Bürger, bei denen sich die Voraussetzungen für die Eintragungen auf der Lohnsteuerkarte 2010 nicht ändern, ist nichts veranlasst. Die Eintragungen gelten ebenfalls für das Jahr 2011.

Um längere Wartezeiten für die Bürger in den Servicezentren der Finanzämter zu vermeiden, wird deshalb empfohlen, Lohnsteuerermäßigungsanträge 2011 möglichst per Post an das Finanzamt zu schicken.

Die hierfür erforderlichen Vordrucke liegen im Finanzamt auf und stehen auf den Internetseiten der Finanzämter unter www.finanzamt.bayern.de zum Download zur Verfügung. Weitere Informationen zum neuen elektronischen Verfahren stehen auch auf der Internetseite www.elster.de. Bei den Finanzämtern und Meldebehörden liegen ebenfalls Informationsbroschüren aus; auch unter www.maisach.de erhältlich. **GEMEINDE**

Anträge per Post

Insbesondere in der Übergangszeit wird dennoch mit einem Besucherzuwachs in den Finanzämtern gerechnet.

Öffnungszeiten der Nachmittagsbetreuung

Montag bis Donnerstag in der Zeit von 12 bis 16 Uhr; Offener Betrieb des Jubs ist am Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag in der Zeit von 16 bis 20 Uhr. Angeboten wird bei der Nachmittagsbetreuung für Schüler der fünften bis zehnten Klassen Mittagsverpflegung, Hausaufgaben-

betreuung und Freizeitgestaltung. Anschließend steht das Haus für alle Jugendlichen des Gemeindegebietes zur Verfügung. Alle weiteren Informationen zu allen Angeboten können Sie gerne unter der Telefon 08141/95353 erfragen beziehungsweise erhalten. **JUBS**

Kunststoffmobil in den Ortsteilen

In den einzelnen Ortsteilen

können von den Bürgerinnen und Bürgern leere Kunststoffverpackungen, Getränkekartons, Aluminium und Styropor regelmäßig beim Kunststoffmobil abgegeben werden. Die Öffnungszeiten nachfolgend im Überblick.

Überacker: Parkplatz am Sportplatz, Samstag in der Zeit von 9.30 bis 10.30 Uhr;

Rottbach: kleiner Wertstoffhof am Feuerwehrhaus, Samstag in der Zeit von 10.45 bis 11.45 Uhr;

Germerswang: kleiner Wertstoffhof, am Feuerwehrhaus, in der Zeit Samstag von 12 bis 13 Uhr.

Schlaubi im Kispul-Spielhaus

Schlaubi finden Sie im Kispul-Spielhaus, Alte Brucker Straße 18 a, in 82216 Maisach.

Neue Telefonnummer: 08141/95103; Öffnungszeiten donnerstags 14.30 bis 16.30 Uhr (außer an Feiertagen und in den Ferien);

Kostenlose Ausleihe von Kinderspielen ab drei Jahre; Gesellschaftsspielen für groß und klein, Lernspielen (Lük, Logico usw)

Mehr Infos zu Schlaubi finden Sie im Internet unter: www.schlaubi-maisach.de

Selbsthilfegruppen bieten an

Die Diabetiker-Selbsthilfegruppe Gernlinden trifft sich jeden zweiten Mittwoch im Monat um 19.30 Uhr im Pfarrsaal/Buschingstraße 4 in Gernlinden unter der Leitung von Elisabeth Reiter. Monatlich wechselnde Themen sowie Fragen über Diabetes Typ I und Typ II werden von Referenten beantwortet. Regelmäßig jeden Montag um 9.30 Uhr findet unser Lauffreizeit am Waldsee statt. Treffpunkt dafür ist Nähe Sportlerheim Gernlinden. Mitmachen kann jeder, der Interesse, Lust und Spaß am Laufen hat. Nähere Auskünfte können unter 08142/14467 oder 08141/90877 gerne erteilt werden.

Die Krebselbsthilfegruppe Maisach trifft sich jeden dritten Mittwoch im Monat in der Zeit von 18 bis 20 Uhr im Haus der Begegnung, Josef-Sedlmayr-Straße 14 in Maisach zum Erfahrungsaustausch, zu Vorträgen, Beratung und Information (zum Beispiel über medizinische Erneuerungen). Jeweils in der Zeit von 16 bis 17 Uhr wird eine individuelle Sprechzeit für Betroffene und Ange-

hörige angeboten.

Selbsthilfegruppe für Kurz- und Langzeit-Arbeitslose und Menschen in vergleichbaren Lebenssituationen. Ab sofort jeden Freitag in der Zeit von 15.30 bis 18 Uhr im Caritaszentrum Fürstfeldbruck, Hauptstraße 5, dritter Stock (Eingang in der Schöngesinger Straße). Alle weiteren und näheren Informationen dazu gibt es für alle interessierten beziehungsweise betroffenen Menschen unter der Mobilfunknummer 0151-28241975.

Die Angehörigen-Selbsthilfegruppe für Alzheimer- und Demenzerkrankungen trifft sich jeden zweiten Montag im Monat ab 19 Uhr im Haus der Begegnung der Nachbarschaftshilfe, Josef-Sedlmayr-Straße 14 in Maisach unter der Leitung von Petra Seidl und Adolf Huttenloher zum Erfahrungsaustausch, zur Beratung und Information. Telefonische Auskunft und Information: Anrufbeantworter unter der Telefonnummer 08141-404932 (wird täglich abgehört!).

Weihnachtsmarkt

Am 28. November, findet von 11 bis 17 Uhr in der Aula der Hauptschule (Lusstraße 34), der Weihnachtsmarkt der Freizeitkünstler statt. Adventsgestecke, Keramik, Handarbeiten werden von den Ausstellern und dem Maisacher Bastelkreis angeboten. Der Elternbeirat der Grundschule schenkt Kaffee aus, dazu gibt es Kuchen und Torten. Viele Preise locken bei der Tombola, deren Erlös den Kindern der Grundschule Maisach und den krebserkrankten Kindern im Klinikum Großhadern und Augsburg zugute kommt. Um 14 Uhr spielen „De Zsammzupftn“. Der Schirmherr, Maisachs zweiter Bürgermeister Roland Müller, verkauft Sterne zugunsten der Aktion Sternstunden. Zwischen 14 und 16 Uhr können Kinder weihnachtliche Basteleien anfertigen, um 16 Uhr kommt der Nikolaus. **KREBSSELSTHILFEGRUPPE**

Angelika-Apotheke



Inh. Brigitte Gropp
Telefon 0 81 41/9 04 36
Aufkirchner Straße 5
82216 Maisach

A. Hoffmann EDV-Service

Schmidhammerstr. 20a
82216 Maisach
Tel.: 0 81 41/30 59 00
Fax: 0 81 41/30 11 3
info@ahoffmann.de

Hardware
Software
Wartung
Reparaturen
Installation
Netzwerk
Internet
Druckerreparatur
Zubehör
Vor-Ort-Service

Schreibwaren Auer

Inh. Claudia Gietzelt
Bahnhofstraße 4
82216 Maisach
Telefon 0 81 41-4 04 51 05
Fax 0 81 41-4 04 51 06
www.schreibwaren-auer.com
kontakt@schreibwaren-auer.com



AM MARKTSONNTAG

14. 11. 2010
WEIHNACHTSWAREN
EINGETROFFEN

Wir freuen
uns auf
Ihren
Besuch.



Gottesdienste im Pfarrverband Maisach

Maisach, St. Vitus

Mittwoch, 10.11., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 12.11., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 13.11., 14.00 Uhr: Taufe – 16.00 Uhr: Fatimariosenkranz
 Samstag, 13.11., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 14.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (Volkstrauertag)
 Sonntag, 14.11., 18.30 Uhr: Chorraumgottesdienst
 Mittwoch, 17.11., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 19.11., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 20.11., 16.00 Uhr: Rosenkranz – 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst (WG)
 Sonntag, 21.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Mittwoch, 24.11., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 26.11., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 27.11., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 27.11., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst, anschließend Adventsanblasen
 Sonntag, 28.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst und (im Pfarrh.) Kindergottesdienst
 Mittwoch, 01.12., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 03.12., 6.00 Uhr: Rorategottesdienst, anschließend Frühstück
 Samstag, 04.12., 16.00 Uhr: Rosenkranz – 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 05.12., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst – 11.00 Uhr: Taufe

Rottbach, St. Michael

Samstag, 13.11., 19.00 Uhr: Vorabendgottesdienst (Volkstrauertag)
 Sonntag, 21.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 23.11., 18.30 Uhr: Messe
 Sonntag, 28.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 05.12., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 07.12., 18.30 Uhr: Messe

Überacker, St. Bartholomäus

Sonntag, 14.11., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst (Volkstrauertag)
 Dienstag, 16.11., 18.30 Uhr: Messe
 Sonntag, 21.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (WG)
 Sonntag, 28.11., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 30.11., 18.30 Uhr: Messe
 Sonntag, 05.12., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst

Malching, St. Margaret (= M) und Germerswang, St. Michael (= G)

Donnerstag, 11.11., 18.30 Uhr: Messe (G)
 Sonntag, 14.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (Volkstrauertag) (M)
 Donnerstag, 18.11., 18.30 Uhr: Messe (M)
 Sonntag, 21.11., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst (G)
 Donnerstag, 25.11., 18.30 Uhr: Messe (G)
 Sonntag, 28.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (M)
 Donnerstag, 02.12., 18.30 Uhr: Messe (M)
 Sonntag, 05.12., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (G)

Altenbegegnung St. Vitus Maisach

Dienstag, 23.11., 14.00 Uhr: Gedichte und Geschichten vorlesen
 Dienstag, 07.12., 14.00 Uhr: Kaffee und Kuchen

Gottesdienste in der Pfarrei Bruder Konrad Gernlinden

Samstag, 20.11., 17.30 Uhr: Rosenkranz – 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 21.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 23.11., 14.00 Uhr: Seniorennachmittag
 Donnerstag, 25.11., 18.00 Uhr: Hl. Messe
 Samstag, 27.11., 17.30 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 27.11., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 28.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst, Gestaltung Kirchenchor
 Donnerstag, 02.12., 18.00 Uhr: Hl. Messe
 Samstag, 04.12., 17.30 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 04.12., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 05.12., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 07.12., 14.00 Uhr: Seniorennachmittag
 Mittwoch, 08.12., 6.00 Uhr: Rorate
 Samstag, 11.12., 17.30 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 11.12., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 12.12., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Donnerstag, 16.12., 6.00 Uhr: Rorate

Maisacher Advent an Schule

Wie jedes Jahr findet auch 2010 am dritten Adventwochenende wieder der Maisacher Advent wie immer in der Aula und im Pausenhof der Hauptschule statt und zwar jeweils von 13 bis 19 Uhr. Die Lebende Krippe wird wieder viele Besucher anziehen. Zahlreiche kulturelle Veranstaltungen begleiten den Adventmarkt.

Hervorgehoben seien die Konzerte und Lesungen in den Kirchen St. Vitus in Maisach und Bruder Konrad in Gernlinden. Den Eröffnungsabend

am Freitag, 10. Dezember, um 19 Uhr, in St. Vitus gestaltet wie in den vergangenen Jahren die Togohilfe Maisach.

Am Samstagabend um 18.30 Uhr singt der Gesangverein Maisach mit einer Stubnmusi wieder die Bairische Adventmesse. Den Schlusspunkt setzt der Gernlindner Kirchenchor mit Bläsern und Volksmusikgruppen am Sonntagabend um 18 Uhr in der Bruder Konrad-Kirche mit dem Gernlindner Adventsingen. **GEMEINDE**

Kabarett und Vorlesestunde

★ „In guten wie in schlechten Zeilen“ - literarisch-musikalisches Kabarett mit Stefan Schlenker am 10. November um 19:30 Uhr in der Gemeindebücherei. Eintritt ist frei!

★ Alle Kinder ab sechs Jahren, die Lust auf eine spielerische Vorlesestunde in Englisch haben, sind am Donnerstag, 25. November in der Zeit

von 15 bis 16 Uhr ganz herzlich in die Gemeindebücherei eingeladen!

★ Am Dienstag, 30. November, findet von 15 bis 16 Uhr in der Kinderbuchabteilung der Gemeindebücherei eine Vorlesestunde statt. Alle Kinder ab vier Jahren, die Lust auf die neuesten Bilderbücher haben, sind eingeladen. **GEMEINDEBÜCHEREI**

Die neue Couch?
www.moebel-feicht.de



Frisch vom Bauernhof aus eigener Haltung und Schlachtung

- Ochsen- und Rindfleisch • Vollmilchkalbfleisch • Eier
- Schweinefleisch • Geflügel

verschiedene Wurstwaren aus eigener Herstellung • Partyservice

Öffnungszeiten:

Freitag 9.00–17.00 Uhr, Samstag 8.30–12.00 Uhr
 Jeden Freitag Wochenmarkt in Maisach am Rathaus!

Fam. Widmann

82216 Überacker • Fußberg 4 • Telefon 08135/432



Mitglied
der
Handwerks-
kammer

24h - Service
Strauß

NOTDIENST
rund um die Uhr
- nachts, sonn-
und feiertags

ROHR- UND KANALREINIGUNG • TV-KANALUNTERSUCHUNG
 DRUCKPRÜFUNG • HEBEANLAGEN • WARTUNGSVERTRÄGE

Tel. 081 41/35 57 82 • Fax 081 41/22 34 90

abwassertechnik-strauss@t-online.de

www.abwassertechnik-strauss.de

Feldstraße 5 • 82256 Fürstenfeldbruck

Sicherer Weg dank Schulwegengel

Mit beginnender Winterzeit tragen Dunkelheit und veränderte Fahrbahnsituationen zur Erhöhung des Gefährdungspotenzials von unsern Kindern auf ihren Schulwegen bei. Gerade in dieser Zeit wird umso mehr deutlich, wie wertvoll die Tätigkeit aller ehrenamtlichen Schulweghelferinnen und -helfer ist. Deshalb möchte ich im Namen der Gemeinde Maisach ein herzliches Dankeschön an alle aussprechen, die diesen Dienst leisten.

Weitere Helfer werden benötigt

Um die erhöhte Sicherheit für unsere Kinder auch weiterhin aufrecht zu erhalten oder sogar ausbauen zu können, möchte ich dafür werben, dass sich weitere Mitbürgerinnen und Mitbürger für



den ehrenamtlichen Dienst bereit erklären. Die Gemeinde stellt die benötigte Schutzausrüstung und zusätzlich gibt es noch eine finanzielle Vergütung. Bei Interesse oder Nachfragen wenden Sie sich

bitte an die Gemeinderätin Christa Turini-Huber; Ansprechpartner in der Gemeinde Maisach ist Gerd Matschke. Er ist erreichbar unter 08141/937240.

GEMEINDE/FOTO: TB

GRUNDSCHULE MAISACH

Ganztageszug 2011/12

Fortsetzung von Seite 1

Der Gemeinderat hat aus diesem Grund zunächst die Mitarbeiter im Rathaus beauftragt, bei der Regierung von Oberbayern abzuklären, ob für das von der Schulleitung für erforderlich gehaltene Raumkonzept die schulaufsichtliche Genehmigung erteilt wird.

Im Anschluss daran soll eine Untersuchung über die zur Anpassung des Raumangebotes erforderlichen Umbau- und Erweiterungsvarianten in Auftrag gegeben werden, die sowohl die Kosten als auch die schulorganisatorischen Belange berücksichtigt. Die Kosten für eine solche Untersuchung werden im Haushalt 2011 bereitgestellt. **GEMEINDE**

Freiplatz errichtet

In Eigeninitiative haben die Jugendlichen in Germerswang neben den Vereinsgaragen einen rund 18 qm großen Freiplatz errichtet. Bevor dieser jedoch gebaut werden konnte, musste der Platz von sämtlichem Müll und Unkraut entfernt werden. Anschließend ging es an die Pflasterarbeiten. Außerdem wurde ein Sichtschutz zum vorhandenen Wertstoffhof aufgestellt. Die Jugendlichen haben den Freiplatz an über

drei vollen Samstagen errichtet und wollen nun neben der bereits vorhandenen Grillstelle noch eine Sitzgelegenheit aufbauen, die aus dem alten Maibaum hergestellt werden soll. Der Platz soll in der wärmeren Jahreszeit als Treffpunkt für die Germerswanger Jugendlichen dienen. Die Materialkosten für die Errichtung des Platzes in Höhe von rund 400 Euro wurden von der Gemeinde übernommen. **GEMEINDE/FOTO: TB**



REALSCHULE MAISACH

Platzmangel zwingt zum Handeln

Die Schülerzahlen an der Realschule Maisach sind in den letzten Jahren derart gestiegen, dass die vorhandene Raumkapazität nicht mehr ausreicht. Schon seit längerem hat der Hauptschulverband Maisach deshalb der Realschule fünf Klassenzimmer in der Hauptschule zur Verfügung gestellt. Ab dem neuen Schuljahr 2010/2011 wurden darüber hinaus noch mal zwei weitere Klassenzimmer benötigt und ab 2011/2012, dies ist jetzt schon bekannt, muss mindes-

tens ein weiteres Klassenzimmer bereitgestellt werden.

Da die Hauptschule keine Verkleinerung ihrer Raumkapazität mehr hinnehmen kann, hat sich die Gemeinde Maisach entschlossen, für die in der Hauptschule untergebrachte Volkshochschule neue Räume zu suchen, um den Realschülern diese nötige Raumsituation zu ermöglichen. Da die lange Suche nach mietbaren Räumen in Maisach erfolglos blieb, hat sich die Gemeinde schweren Herzens dafür entschieden,

die vermieteten Räume im Wohn- und Geschäftshaus Kirchenstraße 1 dafür zu verwenden.

Der Mietvertrag mit der dort untergebrachten Physiotherapeutischen Praxis Kiebele wird nach Vertragsende nicht mehr verlängert. Die Gemeinde unterstützt Herrn Kiebele selbstverständlich bei der Suche nach geeigneten Praxisräumen mit einer Gesamtfläche von mindestens 250 Quadratmetern im erweiterten Zentrumsbereich von Maisach. **GEMEINDE**

NEUE AUSGRABUNG

Große Zahl an Funden

Beim Abtrag des Oberbodens in Maisach-Ost wurden die Reste einer Siedlung aufgedeckt, die mit insgesamt 640 Befunden recht groß ist. Die überwiegende Anzahl der Befunde sind ehemalige Pfostengruben, die sich zu mehreren Hausgrundrissen anordnen. Neben diesen Pfosten existieren auch einige Gruben, in denen Scherben gefunden wurden, die nach ersten Sichtungen der Stichbandkeramik und der Altheimer Kultur angehören.

Weitere Untersuchung

Dadurch kann die Siedlung in das Neolithikum (Jungsteinzeit) datiert werden. In einer anderen Grube wurden



die verstürzten Reste eines Ofens gefunden, in dessen unmittelbarer Nähe konnte ein Klumpen Pech geborgen werden. Dies deutet darauf hin, dass der aufgefundene Ofen mit der Produktion von Pech in Verbindung stehen

könnte. Aus diesem Grund wurde der Ofen als Ganzes geborgen und zu weiteren Untersuchungen ins Bayerische Landesamt für Denkmalpflege verbracht.

**DIPLOM-ARCHITEKT
LUTZ KUNSTMANN/FOTO: TB**

Herbstfest am Maisacher Wochenmarkt

Am Freitag, 8. Oktober, feierten die Beschicker und Besucher des Wochenmarktes am neuen Rathausplatz ihr jährliches Herbstfest. In der Zeit von 12:30 bis 17:30 Uhr wurden die treuen Kunden zum Probieren von Schmankerln und zu Weißwürsten eingeladen. Außer dem üblichen Warenangebot gab es auch noch Maisacher Bier und Blasmusik. Während sich die Erwachsenen in der Mitte des Marktes zum Essen und Trinken oder zum gemütlichen Plausch bei Kaffee und Kuchen niederlassen konnten, wartete auf die kleinen Marktbesucher eine Hüpfburg zum Zeitvertreib. Zünftig wurde der Nachmittag von einer Gruppe Blasmusikern umrahmt und nach anfänglichem Zögern ließ sich sogar die Sonne blicken. So wurde der neue Rathausplatz wieder einmal mit fröhlichem Leben erfüllt. **GEMEINDE/FOTO: TB**



AUTO WALTER

Rosenstraße 2 · 82216 Maisach · Telefon 0 81 41 / 9 05 44

Zeit für Veränderung
- der neue
Megane Coupé

- Neuwagen
- Gebrauchtwagen
- Teilelager
- Unfallinstandsetzung
- AU und TÜV im Haus
- Tankautomat 24 Stunden

Tankstelle Überackerstraße
immer günstig!!

Hanrieder
BESTATTUNGEN

Wenn der Mensch den Menschen braucht...

Sie können nicht über das Wann bestimmen, aber über das Wie.

Nur einen Klick oder Telefonanruf entfernt:
www.hanrieder.de
081 41 - 6 31 37

Hanrieder Bestattungen ist Ihr verantwortungsvoller Partner im Trauerfall und bei der Bestattungsvorsorge. Informieren Sie sich jetzt.

Fürstenfeldbruck · Dachauer Str. 26 · info@hanrieder.de · www.hanrieder.de

GEMEINDE MAISACH EHRT SPORTLICHE UND EHRENAMTLICHE LEISTUNGEN

Im Rahmen einer Festveranstaltung hat die Gemeinde Maisach Bürgerinnen und Bürger aus der Gemeinde geehrt, die sich durch herausragende sportliche oder ehrenamtliche Leistungen in oder für die Gemeinde verdient gemacht haben. In seiner Ansprache hob Bürgermeister Hans Seidl hervor, dass sportliche Leistungen nicht nur ein persönlicher Erfolg sind, sondern auch eine Auszeichnung für die Gemeinde.

Besonders bei den ehrenamtlichen Leistungen stellte er heraus, dass die Gesellschaft wieder mehr lernen müsste, hinzuschauen und wahrzunehmen. Ein Familienvater, der zum Beispiel nach einem stressigen Arbeitstag trotzdem noch eine Fußballjugendmannschaft trainiert und diese oftmals an den Wochenenden zum Turnier begleitet, darf genauso wenig als selbstverständlich gesehen werden wie ein Feuerwehrmann, der regelmä-

ßig einen großen Teil seiner Freizeit für Übungen verwendet, um fit zu sein, wenn andere im Ernstfall seine Hilfe brauchen. Beide Leistungen sind für unsere Gemeinde sehr wichtig und unverzichtbar. „Mit der Selbstverständlichkeit verliert das Ehrenamt seine Anerkennung“, so der Bürgermeister. Mit einem Buch und einer Urkunde bedankte sich die Gemeinde für die sportlichen und ehrenamtlichen Leistungen.



Vereinsreferent Alfred Hirsch und Lorenz Schanderl, der für die langjährige Tätigkeit als Vereinsfunktionär des SC Maisach geehrt wurde.

FOTOS (7): TB



Ausgezeichnet wurden auch Detlef Fuhrmann (2.v.l.) und Christine Hannig (Mitte) vom Bogensport Fürstenfeldbruck.



Von der Schützengesellschaft Bavaria Maisach wurden 19 erfolgreiche Schützen geehrt.



Truppe der First Responder, Feuerwehr Maisach, mit Feuerwehrreferent Leonhard Hainzinger, Feuerwehrkommandant Michael Steber und Kreisfeuerwehrreferent Gottfried Obermair.



Gewürdigt wurden Melanie und Patricia Heiß für ihre Tischtennisfolge sowie **Simon Harrer** für seine Leistungen im Geräteturnen.

BARTZ & FÖRSTER
Meisterbetrieb
Kernstr. 36 · Maisach-Germerswang
Tel. 0 81 41/9 51 53, Fax 0 81 41/9 55 39

25 Jahre

FACHBERATUNG & AUSFÜHRUNG

- Dachausbau
- Trockenbau
- Decken- und Trennwandsysteme
- Fenster und Türen
- Velux-Dachflächenfenster
- Badsanierungen
- Betonsanierungen
- Wärmeschutzfassaden

NIEDERREITER

Automobile

Reparaturen und Service für sämtliche Kfz-Fabrikate

82216 Rottbach · Deisenhofener Str. 1 · Tel. 0 81 35/4 78
Niederreiter-Automobile@t-online.de · Fax 0 81 35/84 63

Popp Gartengeräte

Rasenmäher · Rasentraktoren
Schneeräumgeräte · Techn. Gase
Verkauf · Verleih · Reparatur

Liebigstraße 13 · 82256 FFB/Hasenheide
Tel. (0 81 41) 66 66 67 · Fax (0 81 41) 66 66 68
Info@popp-ffb.de · www.popp-ffb.de



Verdiente Maisacher Bürgerinnen und Bürger sind (v.l.): Leonhard Helfer, Georg Vetterl sen., Josef Metzger, Heidi Minderlein, Rudi Balon, Karin und Hans Eisenreich, Helene Baumgartner und Barbara Puzik.



Ebenfalls geehrt wurden (vorne 2. v. l.): Florian Wissel, Sigrid Maierhöfer, Christine Fischer, Gerhard Schwarz von den Waldschützen Gernlinden mit den Vereinsreferenten (hinten v.l.) Josef Plabst, Gaby Rappenglitz, Josef Strauß, Stefan Pfannes und Gottfried Obermair.

Glückwunsch zur Diamantenen Hochzeit

Seit 60 Jahren sind Anna und Ernst Schindler (2. und 3. v.r.) aus Gernlinden glücklich verheiratet. Ernst Schindler stammt ursprünglich aus dem Sudetenland, kam aber nach der Kriegsgefangenschaft nach Fürstenfeldbruck. Seit dieser Zeit arbeitete er als Schreiner im Fliegerhorst. Anna Schindler ist in Sulzemoos geboren und arbeitete bis zu ihrer Hochzeit als Hauswirtschafterin in verschiedenen Häusern. Das Ehepaar hat zwei Töchter und einen Sohn, außerdem vier Enkel und bereits ein Urenkelchen, das zweite ist gerade unterwegs. Im Namen der Gemeinde Maisach kamen 1. Bürgermeister Hans Seidl (r.) und 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein (3.v.l.), um dem Paar ganz herzlich zu gratulieren.

FOTO: WEBER



Garten und Computer Seinen 95. Geburtstag feierte im Oktober der in Danzig geborene Herbert Schrade. Seit 32 Jahren lebt er mit seiner Frau Ursula in Maisach. Sein Hobby ist sein Garten, er beschäftigt sich aber auch gerne mit dem Computer. Zu diesem Ehrentag gratulierte Bürgermeister Hans Seidl (l.) im Namen der Gemeinde sehr herzlich.

GEMEINDE/FOTO: TB



Ältester Germerswanger Der älteste Bürger von Germerswang Michael Huber feierte im Oktober seinen 90. Geburtstag. Der Jubilar hält sich fit mit Traktor fahren und seiner Hobbylandwirtschaft. Hans Glück (links) gratulierte im Namen der Volks- und Raiffeisenbank, bei der Herr Huber lange Jahre beschäftigt war. Bürgermeister Hans Seidl (rechts) überbrachte die besten Glückwünsche zu diesem hohen Alter von der Gemeinde.

GEMEINDE/FOTO: TB

Meisaha - das neue Heft



Fortsetzung von Seite 1

Die Zeit von Bürgermeister Kern (1924 bis 1933) wird ebenso vorgestellt wie die 150-jährige Geschichte des Malchinger Schulhauses. Als Beginn einer Reihe über die Wirtshäuser der Gemeinde lesen Sie die rund 100-jährige Geschichte des Gasthauses Mösl in Germerswang. Viele Überackerer und Gernlinder-

ner werden ihre eigenen Erinnerungen wieder finden, in einem Interview mit Familie Ottillinger bzw. der Biographie von Franz Zach. Und für alle, die sich für die Bronzezeit interessieren, gibt es einen kurzen Überblick über die archäologischen Grabungen auf dem „TTI-Gelände“ in Gernlinden. Das neue Heft, Ausgabe 2010 wird wieder in Maisach im Rathaus und in Gernlinden bei der Sparkasse verkauft. Dort erhalten Sie auch weiterhin die Ausgabe 2009. **ARBEITSKREIS GESCHICHTE DER GEMEINDE MAISACH/FOTO: TB**

DIE GEMEINDE GRATULIERT HERZLICH

zum 80. Geburtstag

Margarete Huber
Irmtraud Fischer

Katharina Graf
Alfred Seidl

zum 85. Geburtstag

Wally Peterke
Jakob Wagner
Therese Sonntag

Eduard Gebhart
Katharina Dellinger

zum 90. Geburtstag

Michael Huber

zum 95. Geburtstag

Herbert Schrade

zur Goldenen Hochzeit

Edith und Josef Huber
Hildegard und Jakob Schwinghammer

Maria und Josef Hillreiner

zur Diamantenen Hochzeit

Anna und Ernst Schindler

zur Eisernen Hochzeit

Georg und Annelise Mundo

„Nicht die Jahre in unserem Leben zählen, sondern das Leben in unseren Jahren zählt.“ **Adlai E. Stevenson**



Erntedank gut gefeiert

Maisach – Die Kinder feierten mit den Eltern und Erziehern in der St. Vitus Kirche in Maisach Erntedank. In Zusammenarbeit mit der Gemeindefereferentin Christine Ibler, die auch den Gottesdienst führte, den Erzieherinnen Hedi Merget und Helga Stangl wurde der Erntedankgottesdienst vorbereitet und durchgeführt. Die Kindergartenkinder erzählten eine Ge-

schichte, ließen einen Baum blühen und sangen zusammen Lieder.

Auch die kleinsten von der Kinderkrippe waren mit dabei und brachten an den gedeckten Erntedanktisch weitere Gaben wie Brot, Karotten, Kürbisse und Äpfel. Es war ein gelungener Kindergottesdienst vom Kinderhaus St. Vitus.

FOTO: TB

KINDERHAUS ST. VITUS

MARKISEN
Sparen Sie jetzt!
Ständige Musterschau
auf ca. 150 m² Ausstellungsfläche
Markisen in Originalgröße
Mo.-Fr. 8-12 und 13-18 Uhr
Erste Adresse für Sicht- und Sonnenschutz.
Brandt + Zäuner
FACHBETRIEB Rolladen- und Sonnenschutztechniker-Handwerk
Hubertusstraße 8
Fürstenfeldbruck
Tel. (08141)1431
Großer Kunden-Parkplatz

Wir bilden aus zur/zum
AUTOMOBIL- KAUFFRAU/-MANN
mit zusätzl. Ausbildung zum Serviceassistenten/in über die VW-Organisation.
Voraussetzung: mittl. Reife
Schriftliche Bewerbung bis zum 30.11.2010 bitte an:
Autohaus HAAS GmbH & CO KG
Werner-von-Siemens-Str. 14
82140 Olching
www.autohaus-haas.de

Energie
sparen bis zu
78%*
Klappex® Fenster mit Thermo-Rolläden!
*im Rolladenkastenbereich
klappex Fenster-GmbH
Tel.08144/92 000
Ausstellung
Jesenwanger Straße 52
82284 Grafrath

Der neue Personalausweis ist da Sanierung unterstützt



Wenn Sie ab dem 1. November 2010 einen Personalausweis beantragen, erhalten Sie die neue Ausweiskarte im praktischen Scheckkartenformat. Neu ist, dass die aufgedruckten Daten im neuen Personalausweis auch digital abgelegt sind. Zusätzlich werden das Passfoto und auf Wunsch die Fingerabdrücke digital gespeichert.

Neue Funktionen

Neu sind auch die Online-Ausweisfunktion und die Unterschriftsfunktion. Mit der Online-Ausweisfunktion haben Sie erstmals die Möglichkeit, sich auch im Internet und an Automaten auszuweisen. Dadurch können Sie einfacher mit Online-Shops, Banken, Versicherungen, Behörden, sozialen Netzwerken und Unternehmen kommunizieren und müssen sich nicht mehr so viele verschiedene

Passwörter und Benutzernamen merken. Mit der neuen Unterschriftsfunktion, für deren Nutzung der neue Personalausweis vorbereitet ist, lassen sich sogar Verträge, Anträge und andere Dokumente ganz schnell, einfach und bequem online unterzeichnen.

Ob Sie die neuen Möglichkeiten nutzen möchten, können Sie sowohl bei der Ausgabe des Personalausweises als auch jederzeit nachträglich entscheiden. Bei der Beantragung des Personalausweises erhalten Sie Informationsmaterialien, die Ihnen bei dieser Entscheidung helfen.

Auf die biometrischen Daten können nur bestimmte staatliche Behörden wie Polizei, Bundespolizei, Steuerfahndungsstellen, Ausweis- und Meldebehörden zugreifen, um die Identität festzustellen.

Im Übrigen behält Ihr bisheriger Personalausweis na-

türlich bis zum regulären Ablaufdatum seine Gültigkeit. Eine vorzeitige Umtauschpflicht Ihres Ausweises besteht nicht. Wenn Sie allerdings Ihren alten Personalausweis vorzeitig gegen einen neuen umtauschen möchten, ist dies jederzeit möglich.

Für Kinder unter 16 Jahren können Personalausweise ohne Online-Ausweisfunktion beantragt werden. Die Gebühren, die bei der Beantragung des neuen Personalausweises anfallen betragen 22,80 Euro für Antragsteller unter 24 Jahren und 28,80 Euro für Personen ab 24 Jahren. Die Gültigkeit des Dokuments beträgt zehn Jahre, bei unter 24-jährigen sechs Jahre.

Weitere Fragen zum neuen Personalausweis beantworten die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Bürgeramts gern. Außerdem stehen Ihnen Informationen zum neuen Personalausweis über die Internetseite www.personalausweisportal.de zur Verfügung. Zusätzlich können Sie sich auch an die Hotline des Bürgerservices (Telefonnummer: 0180-1-33 33 33, Montag bis Freitag von 7 bis 20 Uhr erreichbar, Kosten: 3,9 Cent/Minute aus dem deutschen Festnetz, maximal 42 Cent/Minute aus dem Mobilnetz) wenden. **GEMEINDE**

Der Kindergarten Bruder Konrad in Gernlinden muss den heutigen Brandschutzvorschriften angepasst werden. Diese Anpassung soll gemeinsam mit einer Grundsanierung durchgeführt werden. Das Erzbischöfliche Ordinariat hat die erforderlichen Planungsmittel bereitgestellt. Gleichzeitig soll das Raumprogramm eine Anpassung erfahren, die die Einrichtung zukunftsfähig macht. Der Kindergarten Bruder Konrad verfügt derzeit über 75 Plätze in drei Gruppen, die derzeit auch belegt sind. Die Geburtenzahlen sind rückläufig, insbesondere im Gemeindeteil Gernlinden. Von den 115 Kindergartenplätzen werden künftig vermutlich nur etwas mehr als 90 Plätze benötigt.

Um den Kindergarten Gernlinden mit drei Gruppen und damit auch die Arbeitsplätze erhalten zu können, hat man der Katholischen Kirchenstiftung Bruder Konrad vorgeschlagen, dass sich die Einrichtung den Bedürfnissen der Eltern weiter öffnet. Dies bezieht sich sowohl auf die Gruppenöffnungszeiten als auch auf eine mögliche Öffnung für Krippen- oder Hortplätze. Dies sollte Zug um Zug mit dem rückläufigen Bedarf an Kindergartenplätzen erfolgen. Damit eine solche Veränderung möglich wird, ist es aber notwen-

dig, im Zuge der Sanierungsarbeiten einen Schlafraum für Krippenkinder oder einen Hausaufgabenraum für Hortkinder zusätzlich zu schaffen. Außerdem verfügt der Kindergarten auch über keine Nebenräume, die im Zuge der Generalsanierung ebenfalls geschaffen werden könnten.

Der Gemeinderat hat jetzt beschlossen für die beabsichtigte Generalsanierung des Kindergartens Bruder Konrad in Gernlinden den gesetzlichen Anteil mit 66 Prozent zu übernehmen. Der Katholischen Kirchenstiftung Bruder Konrad in Gernlinden wurde als Träger der Einrichtung empfohlen, im Rahmen der Generalsanierung eine Gruppe um einen Raum, der sowohl als Schlafraum für Krippenkinder als auch als Hausaufgabenraum für Hortkinder genutzt werden könnte, zu erweitern.

Der für die Umwandlung einer Kindergartengruppe in eine Krippengruppe beziehungsweise Hortgruppe erforderliche Anbau wird von der Gemeinde zu 100 Prozent finanziert. Bei der Untersuchung und Planung soll alternativ zur Generalsanierung im Hinblick auf die Wirtschaftlichkeit auch ein Neubau geprüft werden. Mit dem Beginn der Maßnahme wird frühestens für 2012 gerechnet. **GEMEINDE**

Räum- und Streupflicht beachten – Standortübersicht der Splittstreküsten

Im Hinblick auf die Witterung will die Gemeinde Maisach ihre Bürger auf die Räum- und Streupflicht aufmerksam machen. Hierzu einen Auszug aus der gemeindlichen Verordnung:

Räum und Streupflicht

Zur Verhütung von Gefahren für Leben, Gesundheit, Eigentum oder Besitz haben Anlieger ihre Gehbahnen, die an ihr Grundstück angrenzen - wenn keine Gehbahnen vorhanden sind, eine Gehbahnfläche von ca. 1,50 Meter, gerechnet ab der Grundstücksgrenze - auf eigene Kosten in sicherem Zustand zu erhalten. Die Sicherungsfläche ist an Werktagen bis 7 Uhr und an Sonn- und Feiertagen bis 8 Uhr von Schnee zu räumen und bei Schnee, Reif- oder Eisglätte mit geeigneten abstumpfenden Stoffen (z. B. Sand, Splitt), nicht jedoch mit Tausalz oder ätzenden Mitteln zu bestreuen oder das Eis zu beseitigen. Bei besonderer Glättegefahr (z. B. an Treppen oder starken Steigungen) ist das Streuen von Tausalz zulässig. Diese Sicherungsmaßnahmen sind bis 20 Uhr so oft zu wiederholen, wie es zur Verhütung von Gefahren für Leben, Gesundheit, Eigentum oder Besitz erforderlich ist. Der geräumte Schnee oder die Eisreste (Räumgut) sind neben der Gehbahn so zu lagern, dass der Verkehr nicht gefährdet oder erschwert wird. Ist das nicht möglich, haben die Anlieger das Räumgut spä-

tens am folgenden Tage von der öffentlichen Straße zu entfernen. Im Rahmen der Reinigungspflicht der Anlieger ist ausgebrachter Streusplitt bzw. Sand regelmäßig zu entfernen. Aus Rücksicht, insbesondere auf unsere älteren und behinderten Mitmenschen wird um die Einhaltung der Räum- und Streupflicht gebeten. **Gemeinde**

Ortsteil Maisach (Anzahl 34 Stück): Otto-Hahn-Str./Ecke Frauenstraße; Schlesierstr./Ecke Wielandstr.; Lindacher Str./Ecke Jahnstr.; Alte Brucker Str. 6; Alte Brucker Str. am Sportplatz; Moserstr./Ecke Zweigstr.; Zweigstr./Ecke Feldstr.; Sonnenstr./Ecke Feldstr.; Hauptstr. 13 (Maibaum); Emmeringer Str./Ecke Römerstr.; Bräuhausstr./Ecke Metzgerstr.; Kandlerstr. (Feuerwehr); Riedlstr./Ecke Nottensteinstr.; Wilhelmstr./Ecke Karlstr.; Schillerstr. 7 b; Schmidhammerstr. 1-5; Schmidhammerstr. (Kindergarten); Schulstr. (Rathaus); Josef-Sedlmayr-Str. (Turnhalle); Schulstr. (Pfarrhof); Friedhofstr. 1; Buchenstr. (beim Kinderspielplatz); Rosenstr. 13-15; Nelkenstr./Ecke Rosenstr.; Lilienstr. 6; Krokusstr. 13; Edelweißstr. 1-9; Arnikastr. 17; Überackerstr. 3; Müllerstr. 10; Hauptschule im Hof Riedlstr. (Grundschule); Feldenstr. 2; Dahlienstr. 13 (bei Trafostation).

Ortsteil Gernlinden (Anzahl 28 Stück): Oberweg/Ecke Maisacher Str.; Maisacher Str. (Telefonzelle); Fichtenstr.; Am Trafohaus; Berlepschstr./Ecke Frühlingstr.; Sommerstr. (am Kiosk); Kolpingweg; Friedenstr./Bruder-Konrad-Straße; Buschingstr. (Schule); Feuerwehrhaus Brucker Str. 7; Brucker Str. 21; Friedhof Hugo-Bruninger-Str.; Gebr.-Grimm-Weg (vor Kindergarten); Hans-Wegmann-Str./Ecke Anzengruberstr.; Heizingerstr. (Transformatorhaus); Heinstr. Fußgängerüberführung; Graf-Toerring-Str. (Maibaum Sparkasse); Graf-Toerring-Str./Ecke Winterstr.; Merianstr./Ecke Verdistr.; Hermann-Löns-Str. (Fußgängerüberführung); Ringstr./Ecke Ganghoferstr.; Ganghoferstr./Ecke Liebigstr.; Ganghoferstr./Lise-Meitner-Str.; Bert-Brecht-Weg gegenüber Haus Nr. 24; Sportstraße/Einfahrt zum TSV Gelände; Wettersteinstr./Ecke Alpstützweg; Wettersteinstr./Ecke Kreuzweg; Meisenweg/Ecke Finkenweg; Fritz-Reuter-Str./Wettersteinstr.

Gernlinden-Ost (Anzahl 2 Stück): Palsweiser Str./Ecke Heuweg; Moosalmstr. Nordwestlich der Brücke über den Lüßgraben.

Ortsteil Überacker (Anzahl 9 Stück): Bergstr./Ecke Schulweg; Bergstr./Mühlstr.; Pfarrstr. 1; Rottbacher Str./Ecke Bergstr.; Josef-Bauer-Str.; Bgm.-Sommer-Str./Ecke Krautgartenweg;

Bgm.Schwarzmann-Str. (in Kurve); Im Krautgarten 28 (gegenüber); Eichenstr. (Kindergarten).

Ortsteil Malching (Anzahl 5 Stück): Dorfstr. 1; Am Steinacker (Pfarrhof); Am Steinacker 5 (gegenüber); Bgm.-Bals-Str./Ecke Zum Lerchl; Bgm.-Bals-Str./Hufschmiedstr..

Ortsteil Gernerswang (Anzahl 6 Stück): Luitpoldstr./Ecke Untere Mühlstr.; Luitpoldstr./Ecke Kreuzstr.; Kohlstattdstr. (Kermarstr.); Kermarstr. 31 Höhe Lugbergstr.; Keltenstr.; Östlicher Zugang Friedhof; Am Fischberg; Am Oberfeld; Am Unterfeld.

Ortsteil Rottbach (Anzahl 3 Stück): Weiherhauserstr./Ecke Pracker Straße; Lappacher Str. 8; Deisenhofener Str. bei Feuerwehr.

Ortsteil Frauenberg (Anzahl 2 Stück): Am Sandberg 2; Kirchfeldstr. 9.

Ortsteil Fußberg: Abzweigung Widmann.

Ortsteil Deisenhofen: Kreuzung beim Spiegel.

Ortsteil Diepoltshofen: Haus Nr. 11 (gegenüber).

Ortsteil Obermalching: zw. Mammendorfer Str. 2 u. 6.


Ortsteil Oberlappach: Bushaltestelle (Kreuzung).

Ortsteil Stefansberg: Kirchbergstr./Ecke Stefanustr..

Ortsteil Weiherhaus: Bushaltestelle.

Ortsteil Unterlappach: Zugang Kirche.

Einfach vorbeikommen!




Für unsere erweiterte **Service-Werkstatt** bekommen Sie zur Zeit noch **schnelle Termine**

Danke-Schön-Angebot für PKW ab 2004 und älter
*ohne Zusatzarbeiten, plus Materialkosten

Service ohne lange Voranmeldung.

€ 75,-*

Hol- + Bring-Service



Auto Rasch GmbH & Co. KG
Augsburger Straße 38/40
82256 Fürstenfeldbruck
Telefon 0 81 41 / 2 94-0
Fax 0 81 41 / 2 94-45
www.auto-rasch.de



Volkswagen Service®

Unsere Öffnungszeiten für Werkstatt und Teiledienst: Täglich 7-18 Uhr durchgehend und Samstag 9-13 Uhr

VOLKSHOCHSCHULE

Maisach – Die Volkshochschule Maisach e.V. möchte darauf hinweisen, dass Sie sich noch immer für alle Kurse, in denen noch Plätze frei sind, anmelden können. Programmhefte liegen in unserer Geschäftsstelle, der Gemeinde Maisach und den Banken in Maisach und Gernlinden auf. Außerdem steht unser Programm auch unter www.vhs-maisach.de im Internet. Sie können sich schriftlich bei uns anmelden,



selbstverständlich auch per Fax (08141/90279), telefonisch (08141/90098) und per E-Mail (vhs.maisach@gmx.de). Kursplätze sind noch frei in:

B 221: Fotobuch gestalten, 2x Dienstag, ab 23.11., 18.30 - 21 Uhr;

A 209: Vorweihnachtliches München/Führung, 1x Freitag, 3.12., 16-18 Uhr;

H 318: Plätzchen backen, 1x Dienstag, 7.12., 18.30 - 21.30 Uhr;

A 210: Krippensamml./Nationalmuseum, 1x Donnerstag, 16.12., 17.30 - 19 Uhr.

Wenn Sie noch ein Weihnachtsgeschenk benötigen: Wir stellen auch Gutscheine für bestimmte Kurse beziehungsweise über einen Geldbetrag aus. **VHS MAISACH**

SCHLAUBI

Maisach – Viele haben schon darauf gewartet. Endlich findet wieder ein Spielenachmittag bei Schlaubi statt. Wir treffen uns am 19. November von 15 bis 17 Uhr im Kispul-Spielhaus Alte Brucker Straße 18 a in Maisach (am SC Maisach Sportplatz). Alle spielinteressierten Vor- und Grundschulkinder sowie ihre Eltern sind herzlich eingela-

den, mit uns die Kinderspiele des Jahres zu testen oder auch viele andere Spiele auszuprobieren. Die Teilnahme kostet ein Euro. Bei Getränken und Knabbereien wollen wir zwei Stunden lang spielen und Spaß haben.

Sie finden uns im Kispul-Spielhaus, Alte Brucker Straße 18 a, in 82216 Maisach (am Sportplatz). Telefonnum-

mer: 08141/95103 Öffnungszeiten donnerstags 14.30 bis 16.30 Uhr (außer an Feiertagen und in den Ferien) Kostenlose Ausleihe von Kinderspielen ab drei Jahre, Gesellschaftsspielen für groß und klein, Lernspielen (Lük, Logico usw.). Im Internet gibt's nähere Informationen auch unter www.schlaubi-maisach.de **SCHLAUBI**

Gernlindener Advent

Gernlinden – Auch in diesem Jahr findet wieder der Gernlindener Advent vor dem Bürgerzentrum statt. Am Wochenende 4. und 5. Dezember taucht sich der Vorplatz des Bürgerzentrums in vorweihnachtliche Stimmung. Jeweils

von 16 bis 20 Uhr können sich die Besucher bei Glühwein und Bratwürsten, weihnachtlicher Musik und Darbietungen zur Vorweihnachtszeit auf die staade Zeit einstimmen. An beiden Tagen kommt gegen 17 Uhr der Ni-

kolaus zu den Kindern und bringt für alle kleine Geschenke mit. Das Kartell der Gernlindener Ortsvereine freut sich auf viele Besucher und auf ein paar besinnliche Stunden mit Ihnen. **ORTSKARTELL GERNLINDEN**

Stimmungsvoller Hoagart'n

Maisach – Der sechste Hoagart'n der Ökumenischen Nachbarschaftshilfe Maisach-Egenhofen war wieder sehr gut besucht. Mit Herbert Köberlein als Ansager wie gewohnt brachte er seine Beiträge in Versform oder als Witz. Der Angeluskreis, Leitung Bernhard Koller, war das erstmal beim Hoagart'n

der Ökumenischen nachbarschaftshilfe. Sie brachten feinste Musi an die Ohren der Gäste. Moni Micheler spielte auf der Harfe.

Die Glonnauer Hausmusi, diesmal mit vier Frauen besetzt wirkte ebenfalls mit. Die Marbacher Deandl wurden diesmal unterstützt von Onkel Schorsch. Auch das Gvo-

daleit-Duo brachte die Zuhörer mit ihren Gstanzl immer wieder zum Lachen. Die Maisacher-Stubn Musi war wieder mit von der Partie. Der erste Vorsitzende, Pfarrer Georg Martin, und Hans Schlammerl als Organisator bedankten sich bei allen Mitwirkenden. **NACHBARSCHAFTSHILFE**

Wichtige Steuertermine

Am 15. November 2010 sind folgende Steuern und Abgaben der Gemeinde zur Zahlung fällig:

Grundsteuer Gewerbsteuer

Es wird auf diesem Weg gebeten, den Zahlungstermin einzuhalten, da sonst Säumniszuschläge und Mahngebühren berechnet werden müssen. Aus organisatorischen Gründen ist eine Barzahlung in der Gemeindekasse leider nicht mehr möglich. Bitte überweisen Sie auf eines der nachstehend aufgeführten Konten.

Sparkasse Maisach:

Kontonummer 4946414, BLZ 700 530 70;

HypoVereinsbank Maisach:

Kontonummer 185 045 100 8, BLZ 700 202 70;

Volksbank Maisach:

Kontonummer 110 485, BLZ 701 633 70;

Postbank München:

Kontonummer 144 74 800, BLZ 700 100 80.

Die Gemeindekasse steht für Auskünfte zur Verfügung. Sie ersparen sich Mahnkosten und Ärger, wenn Sie abuchen lassen.

HANS SEIDL, 1. BÜRGERMEISTER

GEH- UND RADWEGBAU



Ganghoferstraße

Das letzte Stück der Geh- und Radwegverbindung von der Ganghoferstraße in Gernlinden nach Maisach wird nun endgültig fertig gestellt. Mit den Bauarbeiten wurde bereits begonnen. Die Fertigstellung ist bis spätestens Mitte Dezember in diesem Jahr geplant. Die Baukosten belaufen sich auf etwa 75 000 Euro. **GEMEINDE/FOTOS: TB**

Nach Einsbach

Die Fertigstellung des Geh- und Radweges von Überacker nach Einsbach liegt in den letzten Zügen. In den letzten Tagen wurde die Asphalttrag- und -deckschicht hergestellt. Im Bereich der zu schützenden Bäume entlang der Trasse wird der Geh- und Radweg noch in wasserdurchlässigen Pflasterbelag ausgeführt und die Banketten hergestellt. **GEMEINDE**

BEKANNTGABE VON FUNDSACHEN

Kategorie	Festgabe	Fundort	Funddatum
Schlüssel	mit Anhänger an einem Gürtel, Anzahl: 1, Trilack	zwischen Mähdresch und Gernswang	29.10.10
Fahrrad	Damenfahrrad, Bionara, rot, Sport-u. Freizeitrad, 26 Zoll	Maisach, Überackerstraße	07.10.10
Damenfahrrad	7 Gänge, Bionara, rot, keine Angabe, 26 Zoll	Maisach, Leo-Lake Maisachstraße	14.10.10
Schlüssel	Anzahl: 1, Berg	Maisach, Josef-Geismayr-Straße	14.10.10
Gesetzl. mod. Gegenstand	Häpferl	Maisach, Aufbacher Straße bei Poma 2000 Gehweg	17.10.10
Fahrrad	Fahrrad, Gitterkassenscheinleuchte, Spritzschütz, Plindefing, grau-silber, Mountainbike, 26 Zoll	Gernswang, Konrad-Ecke Pflasterweg	20.10.10
Fahrrad	Schwarzbrotkette, Spritzschütz, Gürtel, kontrast, Mountainbike, 26 Zoll	Gernswang, Konradstraße	20.10.10

Es wird darauf hingewiesen, dass das Eigentum an den Fundsachen, falls die Verlierer sich nicht melden, nach Ablauf von 9 Monaten nach Anzeige des Fundes beim Fundbüro bzw. der Polizei auf den Finder oder bei Verzicht auf jegliche Fundrechte auf die Gemeinde des Fundortes übergeht. Beschluss: Vorsitzende Beiratsversammlung wird hermit zur allgemeinen Kenntnis gebracht.

Die Fundgegenstände werden von der Gemeinde Maisach verwahrt. Auskünfte erteilt das Einwohnermeldeamt unter der Telefonnummer: 08141 / 937-344 oder unter ewo@maisach.de

Neue Lüftungsanlage

Die vorhandene Lüftungsanlage für den Saal des Bürgerzentrums in Gernlinden wurde erweitert. Bislang strömte die Frischluft aus zwei rechteckigen Öffnungen über der Bühne in den Saal und wurde auf der gegenüberliegenden Seite abgesaugt. Unangenehme Zugluft in der Mitte des Raumes war die Folge. Jetzt wurden zwei verzinkte Lüftungsrohre mit einzeln regulierbaren Öffnungen über die gesamte Län-



ge des Raumes montiert, welche für eine gleichmäßige Verteilung sorgen. Die Kosten betragen ungefähr 8000 Euro. **GEMEINDE/FOTO: TB**

Einrichtungen
Küchenstudio

www.moebel-feicht.de
 Lindenstraße 6 · 82216 Maisach · ☎ 08141 - 90 412

REALSCHULE MAISACH

Großes Interesse an Arbeit der Elternvertretung

Maisach – Bereits am 30. September wurde mit einer erfreulich hohen Wahlbeteiligung der Elternbeirat für die Orlando-di-Lasso-Realschule in Maisach für die nächsten zwei Jahre gewählt. Fünf ausgeschiedene Beiräte wurden ersetzt. Ihnen gilt an dieser Stelle nochmals ein herzliches Dankeschön für das große Engagement und die geleistete Arbeit! Vorsitzende des Gremiums ist wieder Regina Franke, die das Amt vor einem Jahr übernahm. Das Team des Elternbeirates wird erfreulicherweise durch ein paar männliche Mitglieder verstärkt.



Die Mitglieder des neuen Elternbeirats (mit Nachrückern)

Dem Fotografen stellten sich „alte“ und neue Elternbeiräte der Realschule (vorne knieend v.l.): Elfriede Albrecht, Andrea Walleshauser, Regina Franke, Stephi Trinkl und Sylvia Ponath sowie (hinten stehend v.l.): Gaby Abwander, Guido Kopping, Monika Hentschel, Matthias Tröscher, Christine Andermann, Hardmut Eisenack, Heide Skucha, Frank Sauer, Heike Steinhauser und Barbara Zankl.

FOTO: TB

ELTERNBEIRAT REALSCHULE

TERMINE
IN KÜRZE

GERMERSWANG

St.-Martins-Umzug

Der Kindergarten St. Michael, Germerswang lädt Groß und Klein zum traditionellen St. Martins-Umzug ein. Treffpunkt ist am 11. November um 17 Uhr bei der Freiwilligen Feuerwehr Germerswang.

KINDERGARTEN GERMERSWANG

Adventskranzverkauf

Auch heuer basteln der Elternbeirat und die Eltern wieder Adventskränze, der Erlös kommt dem Kindergarten St. Michael zugute. Der Verkauf ist am 26. November ab 16 Uhr im Kindergarten St. Michael in Germerswang. Auf zahlreiches Kommen freut sich der Elternbeirat, Erzieherinnen und die Kinder. Für das leibliche Wohl aller Besucher ist gesorgt.

KINDERGARTEN GERMERSWANG

MAISACH

Hühnerleiter spielt

Nachdem die Vorstellung „Wo die wilden Kerle wohnen“, am Sonntag, 24. Oktober, so zahlreich besucht war, möchten wir uns bei allen recht herzlich dafür bedanken. Uns standen fast die Tränen in den Augen, als wir sehen durften, mit welcher Begeisterung unser Theaterstück bei allen angekommen ist. Schön zu wissen, dass Theater in den Herzen der großen und kleinen Menschen einen so großen Platz hat. Wir freuen uns auf ein Wiedersehen am 28. November. In diesem Sinn wünscht das Hühnerleiter-Team allen eine schöne Zeit bis zum nächsten Mal.

HÜHNERLEITER

Tag der offenen Tür

Nach Fertigstellung und Einweihung des Anbaus findet im evangelischen Schülerhort Emmaus in Maisach, Pfarrer-Betzl-Straße 1, der Tag der offenen Tür am Samstag, 11. Dezember von 15 bis 17 Uhr statt. Alle interessierten Eltern und Schüler sind herzlich zur Besichtigung der Räumlichkeiten, insbesondere des neuen Anbaus eingeladen. Für Fragen rund um das Betreuungsangebot steht das Hortteam gerne zur Verfügung. Zur Stärkung wird es Tee, Glühwein und Plätzchen geben, für die Kinder hält das Hortteam ein weihnachtliches Bastelangebot bereit.

SCHÜLERHORT EMMAUS

Brillanter Einstieg

Maisach – Die Basis für ein gelungenes Miteinander schuf die Klassenleiterin der Klasse 5a der Orlando-di-Lasso-Realschule Stephanie Bauer mit dem Projekttag „Die Klassengemeinschaft stärken“. Zusammen mit dem Kreisjugendring diskutierten die Schülerinnen und Schüler

alle schulrelevanten Themen und ebneten sich so den Weg in ein erfolgreiches, Freude bringendes Schuljahr. Die gemeinsam gestalteten Poster dekorieren nun das Klassenzimmer und erinnern jeden Tag an die gemeinsam gesetzten Ziele.

REALSCHULE MAISACH/FOTO: TB



Berufs-Infotag gelungen

Der Elternbeirat der Orlando-di-Lasso-Realschule in Maisach veranstaltete am 16. Oktober zum 8. Mal seinen Berufs-Informationstag, der mittlerweile landkreisweit bekannt und beliebt ist. Über 50 Firmen folgten der Einladung, Jugendlichen und Eltern die verschiedensten Ausbildungsberufe „hautnah“ vorzustellen. Das neue Konzept, alle Aussteller in der Dreifach-Turnhalle unterzubringen, stieß durch den Messecharakter auf große Zustimmung.

Einige Aussteller nutzten darüber hinaus die Möglichkeit, ihre Ausbildungsberufe einem größeren Publikum in der angrenzenden Schullaula vorzustellen. Selbstverständlich durften auch die Gauenfreuden nicht fehlen: Der Elternbeirat verwöhnte alle Besucher mit Kaffee, Kuchen und Deftigem. „Wir kommen im nächsten Jahr auf jeden Fall wieder!“, lautete die äußerst positive Rückmeldung zahlreicher Besucher und Aussteller.

FOTO: TB

ELTERNBEIRAT REALSCHULE



Steinzeit einmal hautnah erlebt

Maisach – Wie man in der Altsteinzeit Feuer machte, wissen die sechsten Klassen der Orlando-di-Lasso-Realschule seit kurzem ganz genau. Im Oktober 2010 besuchte nämlich der Archäologe Bernhard Bischler die Realschüler. Die eifrigen Buben und Mädchen durften mit einem Faustkeil Leder schneiden und erfuhren sehr viel über das beschwerliche Alltagsleben der Menschen in der Jung- und Altsteinzeit. Am Ende dieser Erlebnisstun-



de wurde ein praktischer Versuch durchgeführt: Herr Bischler schlug mit einem Feuerstein auf Katzensgold, um mit den dabei entstehenden Funken Zunderschwamm zum Glühen zu bringen. Als dies gelungen war, legte er den glühenden Herd in ein Nest aus Stroh, damit es Feuer fing. Fasziniert stellten die Schüler fest: Im Vergleich zu heute war das Feuermachen in der Steinzeit eine Kunst.

REALSCHULE MAISACH/FOTO: TB

Spielend lernen und aufwachsen

Maisach – Unser Verein bietet in unseren Räumen, Alte Brucker Str.18 a, Eltern-Kind Gruppen von null bis drei Jahren, Vorkindergarten und Bastelnachmittage für Kinder von vier bis 12. Derzeit finden bereits Gruppen für verschiedene Altersstufen statt. Freie Plätze stehen am Montag- und Freitagvormittag für die ganz Kleinen (Jahrgang 2010) zur Verfügung. Wer uns gerne einmal besuchen möchte, ruft bitte unter der Rufnummer



08141/95103 in unserer Einrichtung an. Ansprechpartne-

rin ist Alexandra Gillich. KISPUL E.V./FOTO: TB



Elternbeirat

Im AWO-Kinderhaus „Tausendfüßler“ haben die Eltern ihren neuen Beirat gewählt. Die Vertreter für das Kindergartenjahr 2010/2011 sind: (hinten v. l.) Kristine Pfläging, Manuela Reiber, Axel Wegner, Petra Nowak, Susanne Friese, (vorne v. l.) Susanne Barth, Tanja Kirr, Sabine Grüneberg und Manuela Raczek. Ihre erste Aufgabe ist die Planung des Laternenfestes am 11. November.

AWO-KINDERHAUS TAUSENDFÜßLER/FOTO: TB



Neue Mitglieder

Bei der Wahl Ende Oktober wurden neu in den Beirat des Kindergartens Bruder Konrad gewählt: Thomas Grubert, Petra Tiessler und Roland Tönnies. Für ein weiteres Jahr im Amt verbleiben: Pamela Beyer, Alexandra Blumrich-Hochländer, Ingrid Busl, Jennifer Gebhardt (nicht abgebildet), Simone Skripsky, Marianne Steinich (1. Vorsitzende) und Sabine Wimmer.

KINDERGARTEN BRUDER KONRAD/FOTO: TB

Unterstützung auf vier Rädern



Maisach – Dank großer Unterstützung aus Maisach und Egenhofen, sowie durch die Hilfe einzelner Stiftungen war es der Ökumenischen

Nachbarschaftshilfe Maisach-Egenhofen e.V. möglich, ein geeignetes Fahrzeug für den Transport von Personen im Rollstuhl zu erwerben.

Der Dank gilt: Sparkasse Maisach, Möbel Feicht, VR-Bank Fürstenfeldbruck, Schuhhaus Huttenloher, Fiat Huber, VW Rasch, Renault Walther, Firma Reha und der Bürgerstiftung Fürstenfeldbruck. Gäste der Tagespflege, die einen Rollstuhl benötigen können somit von zu Hause abgeholt und zurückgebracht werden. Selbstverständlich steht das Fahrzeug auch den Mitgliedern des Vereins sowie Patienten der ambulanten Pflege zur Verfügung. Die Nachbarschaftshilfe sucht auch Fahrer, die Rollstuhltransporte übernehmen können. Fahrten können unter Telefon 08141/90877 angefragt werden. FOTO: TB

TIPPS UND TERMINE IN KÜRZE

MAISACH

Lieder und Melodien in St. Vitus

Am Sonntag, 28. November, 17 Uhr, bringt die bekannte Münchner Gruppe Massel Tov in der Kirche St. Vitus in Maisach jüdische Lieder und Melodien mit Spielfreude und Virtuosität zum Klingen. Auf dem Programm stehen mitreißende Instrumentalstücke aus der Welt des Klezmer, aber auch schön arrangierte mehrstimmige jiddische Lieder und auch die treibenden Rhythmen des Balkans mit seinen ungeraden Takten. Eintritt frei - Spenden erwünscht. ST. VITUS

Jagdgenossenschaft

Das Jagdessen der Jagdgenossenschaft Maisach findet am Mittwoch, 1. Dezember, um 19.30 Uhr, im Gasthaus Bräustüberl in Maisach statt. Dazu sind alle Jagdgenossen recht herzlich eingeladen. DER JAGDPÄCHTER

Weihnachtsbasar des Gesangvereins

Am Sonntag, 5. Dezember, lädt der Gesangverein Maisach e.V. wieder zu seinem traditionellen Weihnachts-Bazar in der Aula der Grundschule von 10 bis 17 Uhr ein. Es gibt selbst gemachte Liköre, Marmelade, Plätzchen, Kerzen, Weihnachtsengel und vieles mehr. Mit Kaffee, selbst gebackenen Kuchen oder Glühwein können Sie sich stärken. Um 14 Uhr singen die Fridolinküken, die Fridolinspatzen und die „Sound of Voices“. Auch der Nikolaus ist wieder da, der für alle Kinder etwas dabei hat. Anschließend spielen die „Z’samm Zupftn“ auf. Der Erlös wird für die Jugendarbeit verwendet. GESANGVEREIN

Weihnachtsfeier des VdK

Die Weihnachtsfeier des VdK, Ortsverein Maisach, findet dieses Jahr am Sonntag, 5. Dezember ab 13:30 Uhr, wieder wie gewohnt im Pfarrheim in der Schmidhammerstraße statt. Norman Dombo, 1. Vorsitzender, lädt alle Mitglieder und Gäste zu dieser traditionellen Veranstaltung herzlich ein. „Für unsere Mitglieder, die selbst nicht mobil sind, richten wir wieder einen Hol- und Bringdienst ein“, so Dombo. Bei Bedarf kann man sich für den Fahrdienst zur Weihnachtsfeier unter der Telefonnummer 08141/9566025 anmelden. Regelmäßig am ersten Montag im Monat treffen sich VdK-Mitglieder zum Stammtisch ab 14:30 Uhr im Bräustüberl Maisach. VDK-ORTSVERBAND MAISACH

Autohaus Huber
kompetent & fair

- Neuwagenberatung und Verkauf
- Jahres- und Gebrauchtwagen
- Leasing und Finanzierung
- Reparatur aller Fabrikate
- TÜV/AU nach §29 StVZO durch TÜV Bayern
- FIDIS-Rent Autovermietung

Frauenstraße 39 - 82216 Maisach (Gewerbegebiet)
Telefon 0 81 41 / 9 02 05 - Fax 0 81 41 / 9 02 07
E-Mail: info@fiathuber.de - Internet: www.fiathuber.de

JOSEF ERHARD
Erbewegung und Landschaftsbau

- Baugruben
- Versitzgruben
- Entwässerungen
- Abbruch
- Brunnenschächte für Wärmepumpenanlagen

- Gartengestaltung
- Pflasterarbeiten
- Natursteinverlegung
- Zaunbau

Frühlingstraße 9 a · 82216 Gernlinden · Telefon 081 42/1 50 11 · Fax 1 62 39

HEROMIN
HEIZUNGSBAU

Öl- und Gasfeuerungsanlagen
Kundendienst

Krokusstraße 29 · 82216 Maisach
☎ 08141-94248 · Fax 08141-30215
Mobil 0172-5928776



Hobby für gute Sache

Ein herzliches „Vergelt's Gott“ sagen der Verein „Krebskranken Kindern helfen im Landkreis Fürstfeldbruck“ und der Heimat- und Trachtenverein „D'Maisachtaler“, für die Spende von je 125 Euro. Lisa Westermaier die ihr Hobby, das Verzieren von Kerzen, zu einem kleinen Geschäft ausgebaut hat, freu-

te sich über den Erlös. Durch die Unterstützung der Metzgerei Schmauser konnte diese Spende zustande kommen. Frau Westermaier übergab die Spende an Gemeinderätin Christa Turini-Huber (in unserem Foto links), die auch Vorsitzende des Trachtenvereins ist.

FOTO: TB

CHRISTA TURINI-HUBER

Auf nach Weihnachten

Die kleine Wildgans Edgar möchte auch einmal Weihnachten feiern und beschließt nicht in den Süden zu fliegen. Am 28. November zeigt die Hühnerleiter um 15 Uhr die Geschichte der Gans Edgar

ab vier Jahren. Im Blauen Salon der Hauptschule Maisach, Lusstraße 34. Eintritt fünf Euro. Das gesamte Team der Hühnerleiter freut sich auf viele Edgar-Fans.

HÜHNERLEITER/FOTO: TB



TSV GERNLINDEN

Große Hallengaudi

Die Jugendabteilung des TSV Gernlinden lädt zum Hallen-Gaudi-Fußball-Turnier 2011 ein. Am Freitag, 21. Januar, treten ausschließlich Erwachsenen-Freizeit-Mannschaften in der Sporthalle der Orlando-Lasso-Realschule, Lusstraße 36, in Maisach gegeneinander an. Anpfiff ist um 18.30 Uhr, die Siegerehrung gegen 23.30 Uhr. Neben viel Fußballspaß ist für das leibliche Wohl selbstverständlich bestens gesorgt. Wir freuen uns auf Ihren Besuch und auf ein spannendes Turnier mit vielen Toren. Mannschaftsanmeldungen sind leider nicht mehr möglich. Aufgrund des großen Erfolges des Sommer-Gaudi-Turniers ist es nicht verwunderlich, dass bereits alle Mannschaftsplätze für das Hallen-Gaudi-Turnier vergeben sind. Der Eintritt ist frei. Der Erlös kommt den Kindern der Jugendabteilung zu Gute. TSV GERNLINDEN

Jugendturnier

Die Jugendabteilung des TSV Gernlinden lädt alle Sportbegeisterten zum Hallen-Jugend-Fußball-Turnier 2011 in der Sporthalle der Orlando-Lasso-Realschule, Lusstraße 36, in Maisach ein. Am 22. Januar kicken die E1-Junioren (9 bis 12.30 Uhr) und D-Junioren (ab 13 Uhr). Am 23. Januar, spielen die E2-Junioren und F3-Junioren um den Sieg. Die jungen Kicker freuen sich auf viel Unterstützung aus dem Publikum und verwöhnen Sie mit Speis und Trank, spielerischer Fairness und jede Menge Spaß. Wir freuen uns Ihren Besuch und auf ein spannendes Turnier mit vielen Toren. Der Eintritt ist frei. Der Erlös kommt den Kindern der Jugendabteilung zu Gute. TSV GERNLINDEN

Durch Kaufen helfen beim Adventsbasar

Maisach – Am Samstag/Sonntag, 20./21. November, findet im katholischen Pfarrheim Maisach in der Schmidhammerstraße wieder der traditionelle und beliebte Adventsbasar der Eine-Welt-Partnerschaft Maisach statt,

jeweils von 11 Uhr bis 17 Uhr. Der Adventsbasar steht unter dem Motto „Durch Kaufen helfen“. Es werden angeboten handgemachte schöne Dinge für die Advents- und Weihnachtszeit, Adventskränze und -gestecke, Waren aus Fai-

rem Handel. Viele Besucher werden zusätzlich angelockt durch Kaffee und Kuchen sowie eine Tombola mit schönen Preisen, die von Maisacher Geschäftsleuten gespendet werden. Der gesamte Erlös des Adventsbasars ist be-

stimmt für zwei Projekte zur Linderung von Not in Lateinamerika: Kinderkrankenhaus/Behandlung herzkranker Kinder in Bolivien, Alten- und Krankenfürsorge in Chile (Sr. Monica).

EINE-WELT-PARTNERSCHAFT

Einladung zum offenen Singen

Maisach – „Jetzt fangen wir zum Singen an“. Der Heimat- und Trachtenverein lädt ein zum offenen Singen. Zusammen mit Claudia Harlacher

und der „Kerschbaum-Musi“ werden am Mittwoch, 8. Dezember, um 20 Uhr im Gasthaus Zadar (vormals Schlammmerl) Advents- und Weih-

nachtslieder gesungen. Herzlich eingeladen sind alle, die Freude am Singen haben und einen griabigen Abend in der Vorweihnachtszeit verbrin-

gen wollen. Kosten duats nix. Reservierung bei Christa Turini-Huber unter der Telefonnummer 08141/95875.

TRACHTENVEREIN

Keine Mietminderung wegen Feuchtigkeit

Kennt der Mieter bei Abschluss des Mietvertrages einen bestimmten Mangel an der Mietsache, kann er daraus keine Rechte auf Mietminderung oder Schadenersatz herleiten. Ausreichend ist, dass der Mieter die Tatsachen kennt, die zu

einer Gebrauchsbeeinträchtigung führen können.

Sind dem Mieter etwa bei Vertragsabschluss das Alter und die Ausstattung der Wohnung bekannt, können im Hinblick auf den im Zeitpunkt der Errichtung der Wohnung gel-

tenden Baustandard bestimmte Mängel (zum Beispiel leichte Undichtigkeit von Fenster oder Türen) als vertragsgemäße Beschaffenheit angesehen werden. Gleiches gilt nach einem neuen Urteil des AG München für Feuchtigkeit im Keller bei

älteren Gebäuden. Wegen solcher bauartbedingter Mängel kann der Mieter weder die Miete mindern noch eine Nachbesserung der Bodendämmung verlangen.

RUDOLF JUNGWIRTH,
HAUS & GRUND OLCHING

Sonderseiten wirken

Sie eröffnen ein neues Geschäft?
Sie ändern Ihren Firmenstandort?
Sie feiern Betriebsjubiläum?

...wir sind Ihr Ansprechpartner
für Ihr Firmenportrait!

Damit es kein Geheimnis bleibt. Mit einer Sonderveröffentlichung im Fürstfeldbrucker Tagblatt erhöhen Sie nicht nur Ihren Bekanntheitsgrad, sondern stellen auch sicher, dass Ihre Kunden immer rechtzeitig informiert sind. Wir beraten Sie gerne, wie Sie unsere kaufkräftige Leserschaft günstig und zielgenau erreichen.

Fürstfeldbrucker Tagblatt:
Telefon 0 81 41/40 01-0 · Fax 0 81 41/4 41 70
E-Mail anzeigen.ffb-tagblatt@merkur-online.de





Deutsches Sportabzeichen Auch in diesem Jahr haben wieder mehr als 20 Sportler aller Alterskategorien für die Abnahme des Sportabzeichens fleißig geübt und trainiert. Leider konnte die Rekordteilnahme aus dem Jahr 2009 nicht wiederholt werden. Bernd Wagner, BLSV Sportabzeichen Kreisreferent, überreichte den Teilnehmern das Deutsche Sportabzeichen in Bronze, Silber oder Gold. Zwei Sportlerinnen erhielten das Bayerische Sportleistungs-Abzeichen.

TSV GERNLINDEN/FOTO: TB

STOCKSCHÜTZEN ROT-WEISS ÜBERACKER

Neuwahlen ruhig und problemlos

Überacker – Ruhig und problemlos verlief die Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen der Stockschützen-Abteilung des SV RW Überacker am 8. Oktober. Nach der Begrüßung legte der 1. Abteilungsleiter Wolfgang Fried den Rechenschaftsbericht sowie den sportlichen Bericht ab. Anschließend wurde von Heinz Hobmeier der Kassenbericht vorgetragen. Die Kasse wurde von Georg Maier geprüft und für in Ordnung befunden. Bei den Neuwahlen fungierten der Gemeindefeuerwart Josef Plabst sowie der erste Vorstand des SV RW Überacker Theo Bremauer als Wahlleiter. Die Wahlen ergaben folgendes Ergebnis:

- 1. Abteilungsleiter und 1. Sportwart: Wolfgang Fried;
- 2. Abteilungsleiter/Schriftführer: Rita Berghammer;



Die Stockschützen von Rot-Weiß Überacker werden geführt von (v.l.): Roswita Hobmeier (stellvertretend für Heinz Hobmeier), Wolfgang Fried, Rita Berghammer und Angelika Biller. FOTO: TB

- 1. Kassier: Heinz Hobmeier;
 - 2. Kassier: Hermann Zacherl;
 - 2. Sportwart und Jugendwart: Angelika Biller.
- Zum Schluss bedankte sich Wolfgang Fried noch bei allen

engagierten Mitgliedern, die das ganze Jahr über die Abteilung tatkräftig unterstützt haben. Die Jahreshauptversammlung endete mit einem geselligen Beisammensein.

ROT-WEISS ÜBERACKER

FUSSBALL ROT-WEISS ÜBERACKER

Meisterlicher Fußballkick

Überacker – In der herausragenden Fußball-Saison 2009/10 konnte sich die Mädchenabteilung des Rot-Weiß Überacker den Meistertitel der D-Juniorinnen erkämpfen. Auch die E-Jugend war als inoffizieller Gemeindefeuerwart erfolgreich. Auch in der laufenden Saison spielen die E/D/B-Juniorinnen und die G/E/D/B-Junioren wieder um Punkte und Poka-

le. Der Kampfgeist und die Motivation sind ungebrochen, die Anzahl der Mitstreiterinnen und Mitstreiter könnte jedoch eine Aufstockung verlangen. Alle Fußballinteressierten und -motivierten, die gerne in einer tollen Gemeinschaft spielen wollen, sind eingeladen, sich uns anzuschließen. Gelegenheit bietet sich bei unserem am 4./5. Dezember stattfin-

denden jährlichen Nikolausturnier, bei dem schon viele Mannschaften aus der Region zugesagt haben. Ein herzliches Dankeschön dafür! Kommen Sie als Zuschauer in die Dreifachturnhalle der Realschule Maisach vorbei und lassen Sie sich begeistern. Mehr Infos zum Nikolausturnier und zu unseren Trainingszeiten unter www.sv-rw.de.

ROT-WEISS ÜBERACKER

Weihnachtsbummel

Auch in diesem Jahr unterstützt Sie der MVV-Packerlbus wieder bei Ihren Weihnachtseinkäufen. An den vier Adventssamstagen – also am 27. November, 4., 11. und 18. Dezember – jeweils in der Zeit von 11 bis 20 Uhr können Sie Ihre bereits erworbenen Geschenke kostenlos im Packerlbus neben dem Münchener Jagdmuseum, Augustiner- /Ecke Kaufingerstraße deponieren. Einfach das MVV-, Oberbayernbus-, DB-, BOB- oder ALEX-Ticket vorzeigen und in der Münchener Innenstadt entspannt weiterbummeln.

Weihnachtliche Vorfreude bereiten auch in diesem Jahr wieder die Überraschungen, die sich hinter den 24 Türchen des MVV-Online-Adventskalenders unter www.mvv-muenchen.de/adventskalender2010 verbergen. Die glücklichen Gewinner, die täglich den spannenden Weihnachtskrimi von Roman Rausch verfolgen, erwarten wertvolle Preise, wie Dinnershow-Karten, Gutscheine für unvergessliche Erlebnisse oder auch hochwertige Kaffeemaschinen im Wert von insgesamt über 5000 Euro.

MVV

Langsam auf Winter vorbereiten

Schnell können saubere Wege zur Rutschbahn werden, wenn Eis und Schnee überraschend hereinbrechen. Denken Sie deshalb bereits jetzt daran, wie und womit Sie Ihre Wege und Betriebsstätten dann schnee- und eisfrei halten, rät die Land- und forstwirtschaftliche Berufsgenossenschaft (LBG) Franken und Oberbayern. Besorgen Sie sich rechtzeitig genügend Streugut sowie Räumgeräte und Schuhspikes.

Bewahren Sie diese stets griffbereit im Eingangsbereich Ihres Wohnhauses auf, so dass Sie nicht über rutschige Flächen laufen müssen, um überhaupt erst zu ihrem Schneeschieber oder zum Streugut zu gelangen. Um Unfälle bei Glatteis zu vermeiden, rät die LBG: Überlegen Sie, welche Wege zuerst schneefrei sein müssen und wer sie benutzt. Auf landwirtschaftlichen Anwesen müs-

sen die Betriebswege und Hofflächen vor Arbeitsbeginn geräumt und gestreut werden – vor allem auch die Milchsammelstelle.

Geeignetes Streugut und gutes Schuhwerk verwenden

Verwenden Sie geeignetes Streumaterial, beispielsweise Splitt. Vergessen Sie nicht das Nachstreuen bei Tauwetter. Vermeiden Sie das Festfahren von Schnee, denn hier entstehen später Eisplatten! Bedenken Sie, dass ausgebrachtes Streumaterial auf glatten vereisten Wegen beiseite gefahren wird, schlecht haftet oder bei Tauwetter im Untergrund versinkt.

Gehen Sie bei glattem oder rutschigem Untergrund bewusst und passen Sie ihr Gehtempo den Witterungs- und Bodenverhältnissen an. Gu-

tes Schuhwerk mit einer rutschfesten Profilsohle ist die „halbe Miete“. Wichtig ist, dass Sie einen sicheren Halt darin haben. Im Fachhandel gibt es Spikes, die Sie bei Bedarf an die Sohlen schnallen können. Eine große Gefahr birgt das Räumen von Dachflächen. Betreten Sie schneebedeckte Dächer, wenn es überhaupt sein muss, keinesfalls ungesichert! Es besteht immer die Gefahr des Einstürzens oder des Abrutschens. Holen Sie sich professionelle Hilfe oder arbeiten Sie von einem Hubarbeitskorb aus.

Weitere Informationen liefert unter anderem das LBG-Faltblatt „So kommen Sie gut durch den Winter“. Sie finden es auf unserer Homepage unter: <http://www.fob.lsv.de> (<<Prävention <<Unfallverhütung <<Publikationen LBG <<Faltblätter).

LBG FRANKEN U. OBERBAYERN

www.allianz-minderlein.de
Telefon 0 81 41/9 31 77 · Fax 9 00 15

Maisacher Tiefbau
Kanal-Erdbarbeiten und Wasserhaltung
Meisterbetrieb **Peter Partsch**
Rottbach
Schmiedstraße 4
82216 Maisach
Telefon 08135/8093
Telefax 08135/8849

M ARX & AYERHANSER GMBH
Meisterbetrieb für Dachdecker-, Spengler- und Installationsarbeiten
Bräuhausstraße 19 · 82216 Maisach · Telefon 081 41/9 04 74 · Fax 081 41/9 55 80



Kirchweihschießen Dieses Jahr wurde zum ersten Mal ein Kirchweihschießen bei den Waldschützen in Gernlinden durchgeführt. 37 Schützen versuchten ihr Glück, das beste Blattl zu schießen, um einen Kirchweihbraten zu gewinnen. Als Preise gab es frische Enten, Perlhühner, Hähnchen und Putenbraten. Das beste Blattl hat Lotte Zimmermann vor Max Stingl, Christine Fischer, Gerhard Schwarz, Sigrid Maierhöfer, Horst Gnida, Michael Rieger, Marcus Gnida, Herbert Kummer, Poldi Rappenglitz, Conny Altmann, Thomas Wenhart, Stefan Bertolon, Josef Sistig und Felix Sistig.

WALDSCHÜTZEN GERNLINDEN/FOTO: TB

Enge Entscheidung

Zum 90-jährigen Jubiläum haben die Germerswanger Schützen von den anderen Ortsvereinen eine Scheibe bekommen, die jetzt ausgeschossen wurde. Über 60 Schützen fanden sich am Schießstand ein. Jeder Teilnehmer hatte zehn Schuss und musste sich entscheiden, für welchen Verein er startet. Ziel war es, am nächsten an einen 90 Teiler zu kommen. Gewonnen hat die Scheibe mit einem 94,2 Teiler Hermi-

ne Reitmayr, die für die Stockschißen gestartet ist. Denkbar knapp mit 0,2 Teilern dahinter platzierte sich Simone Hornauer (85,6 T, Mädelsverein), vor Günter Strauß (95,4 T, Schützenverein). Das Foto zeigt Hermine Reitmayr mit Schützenvorstand Günter Strauß. Auf der Scheibe ist die alte Gastwirtschaft Mösl zu sehen, bei der die Schützen fast 80 Jahre ihr Vereinsheim hatten. FOTO: TB

ALMRAUSCHSCHÜTZEN



Hinweise in eigener Sache

Aus gegebenem Anlass weisen wir darauf hin:

- ★ Artikel, Fotos und sonstige Unterlagen, die für eine Veröffentlichung im Mitteilungsblatt bestimmt sind, sind ausschließlich an die Gemeinde zu übermitteln (E-Mail: s.reiter@maisach.de).
- ★ Namentlich gekennzeichnete Artikel von Vereinen, Einrichtungen, Organisationen oder Insti-

tutionen geben nicht unbedingt die Meinung der Gemeinde Maisach wider.

- ★ Bei Terminhinweisen ist auf die Vollständigkeit zu achten: Datum, Uhrzeit und Ort der Veranstaltung sind ebenso zu vermerken wie der Anlass. Für die Richtigkeit sind die jeweiligen Vereine verantwortlich.

GEMEINDE/REDAKTION

Finderlohn! 50 Euro für jeden neuen Abonnenten!



Werben Sie einen neuen Abonnenten für den Münchner Merkur/ seine Heimatzeitung und kassieren Sie 50 Euro in bar.

Der neue Abonnent ist berechtigt, innerhalb von 2 Wochen die Bestellung des Abonnements ohne Angabe von Gründen gegenüber dem Münchener Zeitungs-Verlag, Leserservice, 80282 München, zu widerrufen. Die Frist ist durch rechtzeitige Absendung des Widerrufs gewahrt.

Diese Prämie für Ihre Empfehlung des Münchner Merkur.

Überzeugen Sie sich und andere von einer der modernsten Tageszeitungen Deutschlands. Sie bringt Ihnen täglich das Neueste, Interessanteste und Wissenswerteste frei Haus. Plus mehr Individualität, mehr Bayern und mehr Extras!



ICH BIN DER NEUE ABONNENT DES MÜNCHNER MERKUR

Bitte liefern Sie mir für die Dauer von mindestens 12 Monaten den Münchner Merkur oder eine seiner Heimatzeitungen zum monatlichen Bezugspreis von derzeit 27,90 Euro inkl. Zustellung und MwSt. Ich oder eine in meinem Haushalt lebende Person waren in den letzten sechs Monaten nicht Bezieher Ihrer Zeitung.

Name, Vorname _____
 Straße, Hausnummer _____
 PLZ, Ort _____
 Telefon _____

Datum, Unterschrift _____ Geburtsdatum (tt.mm.jj) _____

Ich bin damit einverstanden, dass die zu entrichtenden Abonnementgebühren von meinem Konto abgebucht werden. Diese Einzugsmächtigung kann jederzeit widerrufen werden. Sie erlischt automatisch bei Kündigung des Abonnements.

Konto _____
 BLZ _____
 Bank _____

Datum, Unterschrift des Kontoinhabers _____

Abbuchung
 monatlich vierteljährlich
 halbjährlich jährlich

Ich bestelle den Münchner Merkur/ seine Heimatzeitung ab (tt.mm.jj):

_____ AN LWL 110

ICH BIN DER VERMITTLER

Für den Münchner Merkur/seine Heimatzeitung habe ich einen Abonnenten geworben. Mir ist bekannt, dass es für Eigenwerbung, Werbung von Ehegatten oder im gleichen Haushalt lebende Personen und das verbilligte Studentenabonnement des Münchner Merkur keine Prämie gibt.

Name, Vorname _____
 Straße, Hausnummer _____
 PLZ, Ort _____
 Telefon _____

Datum, Unterschrift _____ Geburtsdatum (tt.mm.jj) _____

Die Prämie von 50 Euro überweisen Sie bitte auf untenstehendes Konto:

Konto _____
 BLZ _____
 Bank _____

Datum, Unterschrift des Kontoinhabers _____

Bitte schicken Sie mir einen Verrechnungsscheck über die 50 Euro.

Der neue Abonnent ist berechtigt, innerhalb von zwei Wochen die Bestellung des Abonnements ohne Angabe von Gründen gegenüber dem Münchener Zeitungs-Verlag, Leserservice, 80282 München, zu widerrufen. Die Frist ist durch rechtzeitige Absendung des Widerrufs gewahrt.

Kontakt:
 Münchener Zeitungs-Verlag,
 Leserservice, 80282 München,
 Telefon 089/5306-777, Fax 089/5306-601,
 www.merkur-online.de/leserservice